



Panorama Powiatu Janowskiego

Batorz - Chrzanów - Dzwola - Godziszów - Janów Lubelski - Modliborzyce - Potok Wielki

Nr 2 (71) Listopad - Grudzień 2020

BEZPŁATNE CZASOPISMO DLA MIESZKAŃCÓW POWIATU JANOWSKIEGO

www.powiatjanowski.pl

W NUMERZE

⇒ **Stulecie parafii w Branwi i Dzwoli**
więcej str. 16-17

⇒ **Mural w LO**
więcej str. 9

⇒ **Osiągnięcia młodych ludzi**
premiowane bonem więcej str. 10

„Pan blisko jest, oczekuj Go..., Pan blisko jest, w Nim serca moc...”



„I rzekł do nich anioł: Nie bójcie się, bo oto zwiastuję Wam radość wielką, która będzie udziałem wszystkiego ludu, gdyż dziś narodził się Wam Zbawiciel, którym jest Chrystus Pan” (Łk 2, 10-11)

Bóg się rodzi, zostaje z nami, abyśmy nawet w tych trudnych chwilach nie tracili nadziei, z ufnością patrzyli w przyszłość, pamiętając o sobie wzajemnie i z czułością wspominając bliskich... Panie Jezu, Ty wiesz, co mamy w sercach. Pochyl się nad naszymi sprawami, pomóż wrócić do normalności, zostań wśród nas... Podnieś rękę, Boże Dziecię, błogosław Ojczyznę miłą, nasze rodziny i świat cały, przynosząc upragniony pokój... Niech Dzieciątko Jezus błogosławi nam i naszym bliskim, niech darzy zdrowiem, spokojem i ciepłem rodzinnego domu...

Błogosławionych, pogodnych i bezpiecznych Świąt Bożego Narodzenia, pełnych pokoju i miłości, łączących nas pięknem polskiej kolędy i radością wspólnego świętowania, niosących radość, ufność i otuchę w każdym domu i wszędzie tam, gdzie rzucają nas losy ludzkie..., sił na co dzień i wszelkich darów losu w Nowym Roku...

Z najlepszymi życzeniami świąteczno-noworocznymi

Artur Pizoń
Starosta Janowski

Sławomir Dworak
Przewodniczący Rady Powiatu w Janowie Lubelskim

Pierwszy etap budowy hali sportowej zakończony

Zakończył się pierwszy etap budowy hali sportowej w Zespole Szkół „U Witosa”, tzw. stan surowy, łącznie z pokryciem dachowym. Obecnie, trwają prace przy montażu stolarki okiennej i drzwiowej, instalacji elektrycznej, tynkach wewnętrznych itp.

WIĘCEJ na str. 2

Hala sportowa w Zespole Szkół „U Witosa”



Powiat Janowski. Pierwsze śmigłowce przyszpitalne lądowisko przyjmie jeszcze w tym roku

Szpital powiatowy w Janowie Lubelskim - w myśl obowiązujących przepisów - do końca 2021 roku musi dysponować lądowiskiem dla helikopterów Lotniczego Pogotowia Ratunkowego. I dysponuje, rok wcześniej. Jeszcze tylko odbiór techniczny oraz rejestracja i wpis do ewidencji w Urzędzie Lotnictwa Cywilnego, a więc pozwolenie na przyjmowanie lotów.

WIĘCEJ na str. 4

Życzenia na Boże Narodzenie 2020

Moi Kochani Diecezjanie

Uroczystość Bożego Narodzenia zbliża się wielkimi krokami i nawet walka z pandemią koronawirusa nie jest w stanie osłabić niecierpliwego oczekiwania.

Ktoś powiedział, że Święta osadzają współczesny świat, skoncentrowany na sobie i niewrażliwy. Myślę, że do podobnej oceny może skłonić również obecna sytuacja. Ona pokazała, jak bardzo trudno żyć bez Boga i drugiego człowieka, czy wręcz całej Wspólnoty.

Stąd raz jeszcze mój apel: bądźmy razem przy żłóbku, adorujmy Dzieciątka Jezus, które nam się narodziło, pamiętajmy o sobie nawzajem przez obecność, dobre słowo oraz konkretną pomoc. Tak, jak Bóg nosi nas zawsze w Swoim sercu, my nosimy w naszych sercach innych.

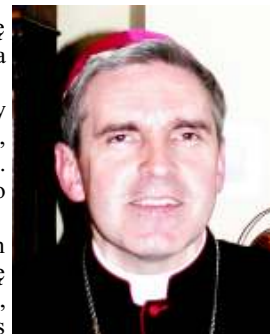
Zachęcam gorąco do modlitwy w intencji zmarłych, chorych oraz za Służbę Zdrowia, której heroiczne poświęcenie niesie ratunek niezliczonym osobom.

W naszym sercu nie może zabraknąć nigdy miejsca szczególnie dla najbardziej potrzebujących pomocy, dla dzieci poczętych i rosnących w łonach matek, dla chorych, samotnych, bezdomnych, więźniów. W przeciwnym razie wspaniałe świąteczne iluminacje oraz żłóbki urządzone w centralnych miejscach miast i wsi, będą jedynie estetyczną ozdobą bez większego znaczenia.

Pomódlmy się także za tych, którzy przestali chodzić na niedzielą Mszę, nie widzą potrzeby lekcji religii w szkole, naśmiewają się z osób wierzących i profanują to, co dla nas święte. Dla nich tak samo narodził się Chrystus. Nie ma bowiem „w żadnym innym zbawienia, gdyż nie dano ludziom pod niebem żadnego innego imienia, w którym moglibyśmy być zbawieni” (Dz 4, 12).

Życzę Wam najdrożsi Błogosławionych Świąt Bożego Narodzenia i szczęśliwego Nowego Roku 2021.

+ **Krzysztof Nitkiewicz - Biskup Sandomierski**



Błogosławionych Świąt Bożego Narodzenia!

Niech nadchodzące Święta Bożego Narodzenia upłyną w atmosferze rodzinnego ciepła i wytchnienia od trudnych spraw codziennych, a Nowy Rok przyniesie spokój, spełnienie planów i marzeń.

Jerzy Bielecki - Poseł na Sejm RP

Prawie 32 mln na partnerski projekt

Partnerstwo popłaca... Prawie 16 mln zł po stronie Powiatu Janowskiego, ponad 17 mln zł po stronie Powiatu Kraśnickiego - bez mała 32 mln zł (łącznie z wkładem własnym obu jednostek) trafi na rewitalizację terenów pod potrzeby pomocy społecznej w dwóch sąsiadujących ze sobą powiatach.

WIĘCEJ na str. 4



Od lewej: Michał Komacki, Artur Pizoń, Jarosław Stawiarski, Andrzej Rolla

Hala sportowa w Zespole Szkół „U Witosa”. Pierwszy etap budowy zakończony

Zadanie inwestycyjne
pt. „Budowa hali sportowej przy Zespole Szkół w Janowie Lubelskim”
dofinansowane przez Ministerstwo Sportu i Turystyki
ze środków Funduszu Rozwoju Kultury Fizycznej

Dofinansowano ze środków
Narodowego Funduszu
Ochrony Środowiska
i Gospodarki Wodnej

Cd. ze str. 1 Jednokondygnacyjna hala z dwukondygnacyjnym zapleczem za ponad 7,5 mln zł zostanie oddana do użytku za półtora roku. W skład obiektu wchodzi m.in. potężna hala sportowa (główna), siłownię, sale do gimnastyki, fitnessu, tenisa i sportów walki, pomieszczenia gospodarcze, porządkowe, itp. Obiekt jest budowany w technologii o podwyższonym standardzie energooszczędności. Budynek będzie wyposażony w System Zarządzania Inteligentnego (BMS), umożliwiającą kontrolę zużycia energii oraz sterowanie działaniem instalacji tak, aby utrzymać zużycie energii na racjonalnie niskim poziomie.

Budowana hala z wykorzystaniem instalacji fotowoltaicznej i solarnej to kolejny przykład (po termomodernizacji szpitala) proekologicznego działania Powiatu Janowskiego, który - jako organ prowadzący, odpowiada za całość realizowanej inwestycji.

Wykonawcą zadania jest firma budowlana Mariusza Stanickiego z Chrzanowa.

Na placu budowy we wrześniu (od lewej): Grzegorz Sobótka - inżynier budowy, Mariusz Stanicki, Michał Komacki - Wicestarosta, Grzegorz Krzysztoń - Sekretarz Powiatu, Artur Pizoń - Starosta Janowski, Jerzy Bielecki - Poseł na Sejm RP, Władysław Sowa - Członek Zarządu Powiatu, Sławomir Dworak - Przewodniczący Rady Powiatu, Ryszard Majkowski - Radny Województwa Lubelskiego, ks. Tomasz Lis, Teresa Biernat - Dyrektor szkoły, Zenon Zyśko - Członek Zarządu Powiatu.

Tekst; foto: Alina Boś



Powiat Janowski w rankingu „Wspólnoty” 2020. Ósme miejsce w kraju, pierwsze w województwie lubelskim

Czasopismo samorządowe „Wspólnota” opublikowało ranking „Liderów Inwestycji” 2020. Jego autorzy wzięli pod uwagę wydatki inwestycyjne, które samorządy poczyniły w ciągu ostatnich trzech lat (2017-2019) w przeliczeniu na jednego mieszkańca. W kategorii „powiat”, Powiat Janowski uplasował się na ósmym miejscu w kraju, ale na pierwszym miejscu w województwie lubelskim.

- Cieszy ósme miejsce w rankingu „Wspólnoty” na tle 313 powiatów w kraju. Okazuje się, że jesteśmy „królem” inwestycji w województwie lubelskim, czego się nie spodziewaliśmy. W 2017 roku, w rankingu „Wspólnoty” byliśmy na 14 miejscu, rok później - na 11, a w ubiegłym roku na 8. Mamy dobrą passę na inwestycje, które - w dobie koronawirusa, przynoszą nam oszczędności przetargowe nawet do 50 procent. Mamy też bardzo dobrych pracowników - wnioski przechodzą, a wszelkiego rodzaju dokumentacje i kosztorysy są opracowywane z wyprzedzeniem w oparciu o strategię rozwoju powiatu i województwa - informuje Artur Pizoń - Starosta Janowski, dodając, że samorząd stara się maksymalnie wykorzystywać możliwości wsparcia zewnętrznego na zadania, które są coraz częściej realizowane na zasadzie partnerstwa. - Za kilka lat, wszystkie drogi powiatowe będą w bardzo dobrym stanie, co oznacza przekierowanie inwestycji na ścieżki rowerowe, zakłady opiekuńczo-lecznicze, odnawialne źródła energii i kolej. W tym roku - wraz z przedstawicielami dziewięciu ościennych samorządów, podpisaliśmy z Województwem Lubelskim - liderem projektu, porozumienie w sprawie budowy linii kolejowej od Szastarki przez Janów Lubelski do Biłgoraja w ramach programu „Kolej+” - tłumaczy.

Poniżej, informacja na temat inwestycji...

Rok 2019 i 2020 to dla Powiatu Janowskiego rekordowe lata pod względem inwestycji. Na przestrzeni 10 lat widać różnicę w obszarze infrastruktury drogowej, społecznej, oświatowej i zdrowotnej, czego odzwierciedleniem jest budżet powiatu. Dla porównania - w roku 2009 budżet powiatu wynosił 34 mln zł, w tym wydatki inwestycyjne 6,6 mln zł, natomiast w 2019 roku budżet powiatu ukształtował się na poziomie 66 mln zł, a wydatki inwestycyjne pochłonęły 21 mln zł.

Co roku, oddawane są do użytku nowe odcinki modernizowanych dróg powiatowych, a w ciągu dwóch najbliższych lat planowane są kolejne zadania drogowe o wartości powyżej 20 mln zł. Wnioski na modernizację dróg były składane do Funduszu Dróg Samorządowych i Funduszu Przeciwdziałania COVID-19.

Zdecydowana większość inwestycji była i jest finansowana z funduszy zewnętrznych, a niektóre z nich przy niemalże stuprocentowym wsparciu z zewnątrz, co jest ewenementem w skali kraju. Mowa, m.in. o 4,5-kilometrowym odcinku drogi powiatowej na trasie Kocudza - Władysławów w gminie Dzwola. Inwestycja została zrealizowana w latach 2017-2018 ze środków wojewody w wysokości 2,6 mln zł. Resztę, około 800 tys. zł sfinansowano z Funduszu Leśnego. Dzięki temu, Powiat Janowski - realizując samofinansującą się inwestycję, stał się prekursorem dobrego działania nie tylko w województwie lubelskim, ale i kraju (tego typu montaż finansowy to rzadkość w jednostkach samorządu terytorialnego). W 2020 roku, pomimo ograniczeń, rozpoczęte w ubiegłym roku inwestycje zostały zrealizowane.

Dzięki funduszom zewnętrznym, są eliminowane kilkudziesięcioletnie zaniedbania infrastrukturalne również w zakresie opieki zdrowotnej. Mowa o termomodernizacji szpitala powiatowego za prawie 13 mln zł. Niemalże. Na szczęście, inwestycje, odznaczające się

pozytywnym wpływem na środowisko, wspiera Narodowy Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Warszawie. W tym przypadku - około 95 procent kosztów kwalifikowanych, czyli ponad 10 mln zł. Reszta - około 2,6 mln zł to wkład własny Powiatu Janowskiego.

Trzyletni projekt obejmuje termomodernizację budynków szpitalnych, solary i farmę fotowoltaiczną, uruchomioną w grudniu 2019 roku. W ubiegłym roku, janowski szpital był pierwszym i jedynym szpitalem w województwie lubelskim, który wybudował własną farmę fotowoltaiczną o mocy 350 kWp. Szpitalne źródło prądu zabezpiecza potrzeby placówki na energię w wysokości około 30 procent w skali roku, co przekłada się na redukcję smogu i kosztów energii.

W tym roku, przy szpitalu powstało lądowisko dla helikopterów za prawie milion zł, z czego 800 tys. stanowi dotacja z budżetu państwa, reszta to wkład własny Powiatu Janowskiego. Lądowisko powstało też ze względu na budowaną Via Carpatę, a więc i ewentualne wypadki, do których może dojść na drodze szybkiego ruchu, a wiadomo, że transport pacjenta śmigłowcem jest o wiele szybszy niż karetką.

Mówiąc o szpitalu, warto też wspomnieć o informatyzacji za ponad 3 mln zł i wyposażeniu placówki w sprzęt specjalistyczny za kwotę 7 mln zł. W tym roku, koronawirus ograniczył dostęp do specjalistycznych świadczeń zdrowotnych, ale nie wpłynął negatywnie na poziom wykorzystania technologii informacyjno-komunikacyjnych w janowskiej służbie zdrowia.

Swoją cegiełkę w dofinansowaniu działalności szpitala mają też samorządy gminne, które finansują powiatowe inwestycje drogowe w proporcjach o 5 procent wyższych od Powiatu Janowskiego (z 5-procentowym wskazaniem na cele szpitala).

Szpitalna fotowoltaika i solary to nie jedyny przykład proekologicznego działania Powiatu Janowskiego. W tym roku, rozpoczęto budowę nowoczesnej hali sportowej wraz z zapleczem w Zespole Szkół za ponad 7,5 mln zł. Obiekt zostanie wybudowany w technologii o podwyższonym standardzie energooszczędności. Budynek będzie wyposażony w System Zarządzania Inteligentnego (BMS), umożliwiającą kontrolę zużycia energii oraz sterowanie działaniem instalacji tak, aby utrzymać zużycie energii na racjonalnie niskim poziomie.

Mówiąc o trwającej inwestycji, nie sposób nie wspomnieć o zakończonej w tej szkole termomodernizacji budynku dydaktycznego i termomodernizacji warsztatów szkolnych w Zespole Szkół Technicznych za prawie 3,2 mln zł. W ślad za termomodernizacją obiektu poszło doposażenie szkół w nowoczesny sprzęt do kształcenia zawodowego młodzieży za ponad 3 mln zł. Na warsztatach, największe znaczenie ma pionowe frezarskie centrum obróbkowe CNC - maszyna do obróbki drewna, zakupiona za ponad 120 tys. zł. Kolejny tego typu sprzęt - tym razem do obróbki metali, trafi do szkoły w ramach realizacji kolejnego projektu o wartości niespełna 5 mln zł.

Łukę infrastrukturalną w zakresie pomocy społecznej wypełni projekt, realizowany na zasadzie partnerstwa Powiatu Janowskiego z Powiatem Kraśnickim. Tym oto sposobem, w Janowie Lubelskim budynki po dawnej spółdzielni „Roztocze” zostaną kompleksowo zmodernizowane na potrzeby podopiecznych Środowiskowego Domu Samopomocy i Warsztatów Terapii Zajęciowej. Koszt zadania oszacowano na kwotę rzędu 16 mln zł. W Kraśniku zaś powstanie Środowiskowe Centrum Wsparcia. Gros środków finansowych stanowią fundusze unijne, reszta to dotacja celowa i wkład własny beneficjentów. Zakończenie inwestycji zaplanowano na wrzesień/październik 2023 roku.

Alina Boś

Kolejny odbiór drogi powiatowej, tym razem w gminie Dzwola

Dwa odcinki drogi powiatowej o ponad 2,5-kilometrowej długości na trasie Zdzisławice - Władysławów odebrano w grudniu w gminie Dzwola. Inwestycja została zrealizowana ze środków Funduszu Dróg Samorządowych (w 50 procentach) i środków własnych gminy Dzwola i Powiatu Janowskiego w proporcji 55 x 45. Zadanie z ramienia Powiatu Janowskiego prowadził Zarząd Dróg Powiatowych.

Do przetargu stanęło 10 oferentów. Wykonawcą zadania zostało Przedsiębiorstwo Robót Drogowych Sp. z o.o. z Zamościa, które przedstawiło najkorzystniejszą ofertę - 84 miesiące gwarancji i cenę - ponad 1,2 mln zł.

W odbiorze uczestniczyli (od lewej): Aleksander Płonka - kierownik budowy, Marek Kotrybała - radny gminny, Stanisław Pawusiak - sołtys wsi Kapronie, Witold Kuźnicki - Dyrektor Zarządu Dróg Powiatowych, Jan Świdorski - inspektor nadzoru, Wiesław Dyjach - Wójt Gminy Dzwola, Daniel Rawski - radny powiatowy, Artur Pizoń - Starosta Janowski, Grzegorz Rachwał - Kierownik Wydziału Inwestycji i Nadzoru Zarządu Dróg Powiatowych, Jerzy Bielecki - Poseł na Sejm RP, Zenon Zyśko - Członek Zarządu Powiatu, Michał Komacki - Wicestarosta i Józef Wieleba - Członek Zarządu Powiatu.

Alina Boś; foto: Piotr Czajka



Rusza przebudowa drogi powiatowej Potoczek - Bania w gminie Potok Wielki

Jeszcze w tym roku rozpoczęła się przebudowa 3-kilometrowego odcinka drogi powiatowej nr 2814L Potoczek - Bania w gminie Potok Wielki. Przebudowa drogi obejmuje odcinek od Potoczka (od skrzyżowania z drogą wojewódzką Zaklików - Modliborzyce) do miejscowości Maliniec. W ramach zadania zostanie poszerzona jezdnia do 5,5 m, wykonana podbudowa, nowa nawierzchnia oraz pobocza z materiału kamiennego. Zostaną odtworzone przydrożne rowy, przebudowane zjazdy i przepusty pod koroną drogi. Zostanie wymienione oznakowanie pionowe oraz wykonane oznakowanie poziome (linie krawędziowe). Planowane zakończenie robót - sierpień 2021 r.

Realizacja przedmiotowego zadania możliwa jest dzięki współpracy Powiatu Janowskiego i Gminy Potok Wielki. Powiat Janowski złożył we wrześniu do Wojewody Lubelskiego wniosek o dofinansowanie tego zadania z Funduszu Dróg Samorządowych. Wniosek został pozytywnie zweryfikowany i znalazł się na liście podstawowej na 3 miejscu wśród 16 Powiatów, jakie otrzymały dofinansowanie. W dniu 9 listopada Powiat Janowski podpisał umowę z Wojewodą Lubelskim o dofinansowanie zadania w wysokości 1 497 548 zł, co stanowi 50% kosztów robót budowlanych. Dzięki wcześniejszemu zabezpieczeniu środków finansowych przez Powiat Janowski, Zarząd Dróg Powiatowych mógł szybko przeprowadzić postępowanie przetargowe, w wyniku którego uzyskano korzystną cenę za realizację zadania.

O realizację zadania starało się 9-ciu wykonawców. Najniższą cenę i najdłuższą gwarancję zaoferowało Konsorcjum firm: Lider konsorcjum - PBI Infrastruktura S.A. z Kraśnika, partner konsorcjum - PBI WMB Sp. z o.o. z Sandomierza i to oni będą realizować zadanie. Cena oferty wynosi 1 888 379,34 zł (ponad milion złotych mniej niż planowano), a okres gwarancji wynosi 84 miesiące. Po przetargu, szacunkowy koszt całej inwestycji wynosi 1 950 000 zł, z czego 944 189 zł stanowi dofinansowanie z FDS. Pozostały wkład własny zostanie sfinansowany przez Powiat Janowski - 402 614 zł i Gminę Potok Wielki - 603 197 zł. Nad prawidłowym przebiegiem realizacji zadania oraz jego rozliczeniem czuwa Zarząd Dróg Powiatowych w Janowie Lubelskim.



Droga przed rozpoczęciem przebudowy

Należy zaznaczyć, że jest to kolejne zadanie drogowe, realizowane przez Powiat Janowski z dofinansowaniem z Funduszu Dróg Samorządowych. Obecnie zakończono przebudowę odcinka Błazek - Batorz w gminie Batorz oraz odcinka Kapronie - Władysławów w gminie Dzwola, realizowane jest jeszcze zadanie na odcinku Wierchowiska - Pasieka w gminie Modliborzyce. Łączna długość tych odcinków wynosi ponad 9,6 km, a wartość - około 8,8 mln zł, z czego ponad 4 mln zł stanowi dofinansowanie z Funduszu Dróg Samorządowych. **Tekst; foto: ZDP w Janowie Lubelskim**

Nowy chodnik cieszy mieszkańców Stojeszyna

Niby niedużo, bo 550 metrów, ale cieszy... Mieszkańcy Stojeszyna mają nowy chodnik, by móc bezpiecznie poruszać się wzdłuż drogi powiatowej.

Zadanie zrealizowało Przedsiębiorstwo Usługowo-Handlowo-Produkcyjne „Atos” Eksport Import Tadeusz Skakuj z Biłgoraja, wyłonione w procedurze przetargowej spośród pięciu oferentów przez Zarząd Dróg Powiatowych. Istotnym elementem umowy z wykonawcą jest 7-letnia gwarancja jakości.

Nowa nawierzchnia z kostki brukowej ułatwi codzienne funkcjonowanie stojeszynian. Zadanie zostało zrealizowane przez Powiat Janowski i Gminę Modliborzyce w proporcjach 45 x 55. Budowa chodnika pochłonęła ponad 450 tys. zł. W ramach zadania wykonano też zjazdy do posesji,

przedłużono przepust pod koroną drogi oraz umocniono skarpy płytami ażurowymi.

W odbiorze chodnika wzięli udział (na grupowym zdjęciu, od lewej): Władysław Sowa - Członek Zarządu Powiatu, Artur Pizoń - Starosta Janowski, Zenon Zyśko - Członek Zarządu Powiatu, Michał Komacki - Wicestarosta, Witold Kuźnicki - Dyrektor Zarządu Dróg Powiatowych, radni powiatowi - Grzegorz Pyrzyca i Piotr Rogoża, Grzegorz Rachwał - Kierownik Wydziału Inwestycji i Nadzoru w ZDP, Witold Kowalik - Burmistrz Modliborzyce, Ryszard Sirko - inspektor nadzoru, Stanisław Gołębiowski - kierownik budowy, Tadeusz Skakuj - właściciel firmy. W odbiorze uczestniczył także Józef Wieleba - Członek Zarządu Powiatu.

Alina Boś; foto: Eryk Widomski



Ks. Tomasz Lis nowym proboszczem parafii pw. św. Jana Chrzciciela

W niedzielę, 20 września wierni zgromadzeni w Sanktuarium Matki Bożej w Janowie Lubelskim przeżywali kolejną uroczystość. W wypełnionym po brzegi kościele przy udziale władz parlamentarnych, władz samorządowych oraz członków parafii miała miejsce uroczysta ceremonia powitania nowego ks. proboszcza Tomasza Lisa. Pod koniec uroczystej mszy św. nowego proboszcza serdecznie powitali: Burmistrz Janowa Lubelskiego - Krzysztof Kołtyś, Poseł Jerzy Bielecki, Sekretarz Powiatu Grzegorz Krzysztoń, dyrektorzy szkół, delegacje parafialne oraz młodzież. Były kwiaty, życzenia i podziękowania.

Przejęty nową funkcją i wzruszony ks. Tomasz podziękował wszystkim za tak serdeczne przywitanie, za przekazane słowa życzliwości, zapewniając jednocześnie o chęci współpracy dla dobra całej parafii.

Ks. Tomasz Lis urodził się w 1974 r. w Starachowicach. Wyższe Seminarium Duchowne ukończył w Sandomierzu. Wyświęcony na kapłana w 2000 r. Po trzech latach pracy jako wikariusz w parafii Koprzywnica został posłany na studia specjalistyczne na Uniwersytecie Krzyża Świętego w Rzymie na wydział Komunikacji Instytucjonalnej. Ukończył cykl licencjacki w 2006 r. Ostatnio pracował jako rzecznik prasowy Kurii Diecezjalnej w Sandomierzu oraz kierownik oddziału sandomierskiego Gościa Niedzielnego.

Tekst; foto: Eryk Widomski



Ks. Tomasz Lis (w środku)

Prawie 32 mln zł na partnerski projekt powiatu janowskiego i kraśnickiego (łącznie z wkładem własnym)



Rzeczpospolita
Polska



Cd. ze str. 1 W Janowie, budynki po dawnej spółdzielni „Roztocze” przy ulicy Białskiej zostaną kompleksowo zmodernizowane na potrzeby podopiecznych Środowiskowego Domu Samopomocy i Warsztatów Terapii Zajęciowej. W Kraśniku zaś, na terenie starej przychodni specjalistycznej przy Al. Niepodległości powstanie Środowiskowe Centrum Wsparcia.

Gros środków finansowych stanowią fundusze unijne, reszta to dotacja celowa i wkład własny beneficjentów. Zakończenie inwestycji zaplanowano na wrzesień / październik 2023 roku.



Od lewej: Ryszard Majkowski, Jerzy Bielecki, Anna Brzyska, Jarosław Stawiarski

Stosowną umowę podpisano w Kraśniku we wrześniu. W imieniu Zarządu Województwa Lubelskiego, dokument podpisał Marszałek Jarosław Stawiarski i Członek Zarządu Zdzisław Szwed, w imieniu Powiatu Janowskiego: Artur Pizoń - Starosta Janowski i Michał Komacki - Wicestarosta, a w imieniu Powiatu Kraśnickiego: Andrzej Rolla - Starosta Kraśnicki i Andrzej Cieśla - Wicestarosta.

W spotkaniu uczestniczyli m.in. dwaj Posłowie na Sejm RP: Jerzy Bielecki i Kazimierz Choma, Anna Brzyska - Dyrektor Departamentu Wdrażania EFRR, radni wojewódzcy: Anna Baluch i Ryszard Majkowski, radni powiatowi, m.in. Józef Wieleba - Członek Zarządu Powiatu w Janowie Lubelskim, Grzegorz Krzysztoń - Sekretarz Powiatu Janowskiego, Anna Śmit - Dyrektor janowskiego PCPR-u, Anna Jaworska-Gumienik - Dyrektor janowskiego ŚDS-u oraz pracownicy Starostwa w Janowie: Aneta Sosnówka i Jadwiga Matysek.

Alina Boś; foto: Eryk Widomski



Od lewej: Anna Jaworska-Gumienik, Aneta Sosnówka, Grzegorz Krzysztoń, Anna Śmit, Jadwiga Matysek

Powiat Janowski. Pierwsze śmigłowce przyszpitalne lądowisko przyjmie jeszcze w tym roku

Cd. ze str. 1 - Jeśli wszystko pójdzie zgodnie z planem, pierwsze śmigłowce ratunkowe do transportu chorych lądowisko przyjmie jeszcze w tym roku - zapowiada Renata Ciupak - Dyrektor szpitala.

Niedostosowanie się do wymogów rozporządzenia spowodowałoby zamknięcie Szpitalnego Oddziału Ratunkowego, który - bez lądowiska, stałby się zwykłą izbą przyjęć. Dodajmy, że SOR-y organizowane są w szpitalach, w których znajduje się - co najmniej, oddział chirurgii z częścią urazową, oddział chorób wewnętrznych, oddział anestezjologii i intensywnej terapii oraz pracownia diagnostyki urazowej, co znajduje się w strukturach janowskiego szpitala, podobnie jak karetki, wpisane do Planu Ratownictwa Medycznego.

- Inwestycja nie byłaby możliwa, gdyby nie pomoc i zaangażowanie Posła Jerzego Bieleckiego, który pilotował projekt zabezpieczenia ratunkowego pod kątem dofinansowania z Ministerstwa Zdrowia - zaznacza Artur Pizoń - Starosta Janowski.

Budowa lądowiska pochłonęła prawie milion zł, z czego 85 procent stanowią środki unijne w dyspozycji Ministerstwa Zdrowia, reszta to „wkład własny” powiatu janowskiego

w formie dotacji (prawie 150 tys. zł). Wykonawcą zadania jest firma „Gelco” Sp. z o.o. z siedzibą w Warszawie.

Całodobowe lądowisko (w pełni dostosowane do znowelizowanych przepisów prawa), w kształcie okręgu o średnicy 25 m z możliwością lądowania śmigłowców w różnych warunkach atmosferycznych jest ogrodzone siatką i oświetlone w sposób, umożliwiający jego identyfikację, a więc bezpieczny start i lądowanie. Lądowisko wyposażone jest m.in. w oświetlony wskaźnik wiatru, widoczny dla pilotów w nocy, oraz w „światła podejścia” i latarnię na dachu budynku szpitala. Do tego dochodzi nawigacja, drogi dojazdowe (w tym przeciwpożarowa), ciąg pieszy z SOR-u do lądowiska i parking dla karetek. Zewnętrzną krawędź lądowiska wyznacza metrowej szerokości opaska z kostki brukowej. Miejsce startu i lądowania maszyny jest oznaczone literą „H” w kolorze czerwonym o wymiarach 3 x 1,8 m, umiejscowioną w środku białego krzyża o 9-metrowej długości i szerokości. Pole przyziemienia w kształcie okręgu ma średnicę 15 m.

Zdjęcie dotyczy wizji lokalnej nowo wybudowanego obiektu.

Alina Boś; foto: Piotr Czajka



Przyszpitalne lądowisko



SPZZOZ
Janów Lubelski

Grudzień w janowskim szpitalu...

Za oknem szaro i zimno, wieje wiatr. Ponury nastrój udziela się wszystkim przemęczonym pracownikom szpitala. Koronawirus dał nam się ostro we znaki.

Po ponad dwumiesięcznej batalii z drugą falą zakażeń Sars-CoV-2 wychodzimy mocno poturbowani. Dwie ofiary śmiertelne wśród pracowników to nasi wieloletni przyjaciele - lekarz i pielęgniarka. Kolejna sprawa to ciężkie przebiegi zakażeń wśród pracowników szpitala. Koronawirus nie ominął lekarzy, pielęgniarek, ratowników, diagnostów, laborantów, salowych, administracji ani też pracowników technicznych szpitala. Niektórzy nadal przebywają na zwolnieniach, inni wrócili z ogromnymi spadkami sił witalnych. Wszyscy bierzemy się do pracy, aby „przywrócić normalność” w szpitalu. Naszą misją jest przecież pomoc potrzebującym pomocy, a tych nie brakuje.

Wznawiamy przyjęcia planowe do wszystkich oddziałów szpitalnych, zwiększamy liczby wykonywanych zabiegów, szczególnie urazowych. Ponownie uruchomiliśmy rehabilitację.

Z dnia na dzień maleją liczby pacjentów hospitalizowanych z powodu koronawirusa, a na oddziały szpitalne i do poradni specjalistycznych powracają inni potrzebujący pomocy lekarskiej.

W szpitalu mamy możliwość szybkiego testowania pacjentów objawowych szybkimi testami antygenowymi, co znacząco wpływa na zwiększenie bezpieczeństwa epidemiologicznego. Do tego dodajmy triaż, czyli segregację pacjentów poprzez specjalne ankiety i pomiar temperatury, oddzielne wejścia dla pacjentów z objawami infekcji, śluzę do oddziałów, w których leczymy pacjentów zakażonych, środki ochrony indywidualnej dla pracowników, specjalistyczną dezynfekcję pomieszczeń. Mamy nadzieję, że nadmienione środki bezpieczeństwa będą dostateczną profilaktyką i uchronią nas przed ponownym wzrostem zakażeń.

W tym szczególnym okresie drugiej fali pandemii wspierali nas:

- Minister Zdrowia, który umową darowizny przekazał janowskiemu szpitalowi dwa urządzenia do kompresji klatki piersiowej na kwotę: 132 351,94 zł. Urządzenia zostały

przekazane do użytkowania w szpitalnym oddziale ratunkowym i zespole ratownictwa medycznego. Umowa darowizny jest efektem realizacji projektu pn.: „Zakup sprzętu medycznego jako niezbędne działanie do zapobiegania, przeciwdziałania i zwalczania COVID-19”. współfinansowanego ze środków Unii Europejskiej w ramach POIiŚ 2014-2020.

- Agencja Rezerw Materiałowych poprzez przekazanie w dniu 24 listopada dwóch respiratorów oraz sześciu pulsoksymetrów oraz poprzez bieżące, cotygodniowe zaopatrywanie nas w środki ochrony indywidualnej dla pracowników szpitala.

- Zarząd i Rada Powiatu Janowskiego, które w ramach dotacji celowej umożliwiły szpitalowi zakup urządzenia do tlenoterapii oraz videokolonoskopu na łączną kwotę 83 160,00 zł. W roku bieżącym Powiat Janowski udzielił szpitalowi pożyczki na kwotę 200 000 zł na pokrycie kosztów związanych z pandemią. Pożyczka ta została umorzona w sierpniu 2020 roku. Podczas drugiej jesiennej fali zakażeń powiat udzielił nam analogicznej pożyczki na kwotę 123 215,88 zł oraz pożyczki na zakup lampy do tomografu komputerowego na kwotę 306 720,00 zł. Obie pożyczki mają zostać umorzone do końca br.

- Burmistrz Janowa Lubelskiego, który dotacją celową zabezpieczył dla szpitala środki w wysokości 50 700,00 zł na zakup kompresora i agregatów do sprężania powietrza oraz profesjonalnego urządzenia do dezynfekcji pomieszczeń.

- Fundacja Wielka Orkiestra Świątecznej Pomocy, która przekazała darowizną respirator oraz 15 łóżek intensywnej terapii z materacami przeciwoleżynowymi na potrzeby leczenia pacjentów z COVID-19.

- Fundacja ORLEN, która darowiznę w kwocie 49 000,00 zł przeznaczyła na zakup aparatu do tlenoterapii, urządzenia do dezynfekcji oraz 4 szt. pulsoksymetrów.

- Giełda Papierów Wartościowych w Warszawie S.A. darowizną przekazała naszemu szpitalowi 200 sztuk namiotów barierowych dla pacjentów zakażonych na łączną wartość 39 114,00 zł.

- Nadleśnictwo Janów Lubelski przekazało kwotę 2 800,00 zł na zakup testów antygenowych dla pracowników szpitala.

Serdecznie dziękujemy za pomoc.

Dyrekcja SPZZOZ

Rok 2020 pod znakiem inwestycji w szpitalu powiatowym w Janowie Lubelskim

Rok 2020 w szpitalu powiatowym w Janowie Lubelskim upływa pod znakiem inwestycji.

Po otwarciu farmy fotowoltaicznej, oddano do użytkowania nowo wybudowaną na potrzeby szpitala instalację solarną. Solary w ilości 152 sztuk stanęły na placu szpitalnym w bezpośrednim sąsiedztwie kotłowni oraz na jej dachu. Ciepła woda użytkowa, ogrzana promieniami słońca, popłynęła z kranów w połowie lipca. Inwestycja to koszt 1 150 050 zł, który został sfinansowany ze środków Narodowego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej oraz dotacji Powiatu Janowskiego. Zadanie realizowała firma DAJK Maciej Kańczugowski Sp. z o.o. z Lublina.

Gołym okiem widać także postęp przy realizacji kolejnego z zadań inwestycyjnych, tj. termomodernizacji budynku głównego szpitala. Wymieniono okna, docieplono ściany i podpiwniczenie budynku. Wykonano obróbki blacharskie, orynnowanie budynku, tynki oraz ocieplono i wymieniono pokrycie dachu. Zadanie realizuje Przedsiębiorstwo Budowlano-Montażowe FLISBUD Stanisław Flis z siedzibą w Warszawie. Zadanie to opiewa łącznie na 9 mln zł, a okres jego realizacji rozłożono na lata 2020-2021.

Zakończyliśmy projekt doposażenia szpitala w sprzęt medyczny za prawie 7 mln zł, również współfinansowanego ze środków UE i Powiatu Janowskiego. W roku bieżącym, zadanie oszacowano na kwotę 3 756 413 zł, z czego 2 506 654 zł stanowią środki Regionalnego Programu Operacyjnego, a 1 249 608 zł - środki Powiatu.

Kolejne inwestycja dotyczy budowy ładowiska na potrzeby Szpitalnego Oddziału Ratunkowego. Wykonawcą zadania jest firma GELCO Sp. z o.o. z Warszawy. Inwestycja pochłonie 1 016 600 zł, z czego: 217 439 zł stanowią środki Powiatu, a pozostała kwota to środki UE.

Zakończyliśmy także przeprowadzkę poradni specjalistycznych na front budynku szpitala, co było możliwe wyłącznie dzięki realizacji kolejnej inwestycji, polegającej na remoncie pomieszczeń po byłej administracji szpitala. Inwestycję realizował Zakład Remontowo-Budowlany Andrzej Lacko w Janowie Lubelskim. Opiewa ona na kwotę łączną 106 153,49 zł, zabezpieczoną w ramach pożyczki udzielonej przez Powiat Janowski. Nowa lokalizacja poradni specjalistycznych jest dużym udogodnieniem dla pacjentów, ograniczając ryzyko rozprzestrzeniania się wirusa SARS-CoV-2 (został wyeliminowany kontakt pacjentów, korzystających z porad ambulatoryjnych, z pacjentami, potencjalnie zakażonymi koronawirusem, jak również kontakt pacjentów SOR z bezobjawowymi zakażonymi pacjentami poradni).

Ze środków Funduszu Pomocy Pokrzywdzonym oraz Pomocy Postpenitencjarnej - Funduszu Sprawiedliwości w ramach realizowanego projektu, zakupiliśmy 24 łóżka dla pacjentów oddziału wewnętrznego za 54 tys. zł. Dzięki temu zakupowi, kolejny z oddziałów - po ortopedii, chirurgii i oddziale intensywnej terapii, dysponuje w pełni nową bazą łóżkową.

Zakończyliśmy także rzeczową realizację projektu, finansowanego ze środków funduszu prewencyjnego Powszechnego Zakładu Ubezpieczeń S.A. W ramach projektu, na potrzeby oddziałów szpitalnych zakupiono wózek inwalidzkie, materace przeciwoleżynowe, rolki do przekładania pacjentów oraz osłony radiologiczne na łączną kwotę niespełna 15 tys. zł.

Tak obfitego w inwestycje roku w historii janowskiego szpitala jeszcze nie było. Mamy nadzieję, że efekty podjętych działań przyniosą szpitalowi wymierne korzyści w postaci chociażby oszczędności w zużyciu gazu do ogrzania budynku, ogrzania wody czy oszczędności w zakresie opłat za energię elektryczną, jak również przyczynią się do podniesienia dostępności, jakości i zakresu świadczeń zdrowotnych, realizowanych w szpitalu.

Nasze inwestycje niosą za sobą konieczność bieżącego reagowania na nowo pojawiające się w szpitalu potrzeby zakupowe. Przykładowo, wymiana okien pociąga za sobą konieczność wymiany rolet, werticali i żaluzji w salach pacjentów i gabinetach zabiegowych oraz zakupu moskitier czy wymiany uszkodzonych i zagrażających pacjentom parapetów wewnętrznych, czego oczywiście nie można było wpisać w zakres realizowanych projektów.

W związku z koniecznością zachowania odpowiednich reżimów sanitarnych, na bieżąco wymieniamy część mebli do poradni i oddziałów szpitalnych, jak na przykład zmywalne biurka, fotele biurowe, krzesła dla pacjentów, itp. Często, niespodziewanie dotyczą nas awarie i konieczność zakupu nowych sprzętów medycznych czy wyposażenia. Zadania te realizujemy w miarę na bieżąco, korzystając z darowizn (Ekomel - 5 tys. zł na rolety w oddziałach), pomocy rzeczowej, wpłat indywidualnych darczyńców oraz środków własnych szpitala. Darczyńcom serdecznie dziękujemy.

Przyszły rok to kontynuacja prac termomodernizacyjnych w obrębie kolejnych budynków szpitala, tj. Pawilonu Przzychodni „H” oraz Pawilonu Poradni Specjalistycznych, wymiana sieci ciepłowniczej oraz instalacji centralnego ogrzewania w całym szpitalu oraz zagospodarowanie terenu przy szpitalu (m.in. wykonanie dróg dojazdowych i pożarowych, parkingów, ciągów pieszych, oświetlenia i ogrodzenia).

W planach na dalszą przyszłość pozostają jeszcze remonty w oddziałach szpitalnych z ich doposażeniem oraz dostosowanie budynku do zmieniających się wymogów ochrony przeciwpożarowej.

Renata Ciupak (SPZZOZ); foto: archiwum szpitala



Przyszpitalna instalacja solarna



Szpital w trakcie termomodernizacji



Szpital po termomodernizacji

Nowa droga w gminie Batorz. Pomógł Fundusz Dróg Samorządowych

Ponad 4,2 mln zł kosztowała modernizacja drogi powiatowej na trasie Błażek - Batorz. Jest to najdłuższy odcinek drogi powiatowej w jednym ciągu - prawie 4,5 kilometra, zrealizowany z 50-procentowym dofinansowaniem Funduszu Dróg Samorządowych. Pozostałą kwotę w proporcji 50 x 50 stanowią środki własne Powiatu Janowskiego i Gminy Batorz. Zadanie wykonała Konsorcjum Firm: Lider Konsorcjum - PBI Infrastruktura S.A. i Partner Konsorcjum - PBI WMPS Sp. z o.o. z Sandomierza.

W ramach zadania, wykonano nową nawierzchnię drogową, zjazdy do posesji, rowy odwodnieniowe, oznakowanie pionowe i poziome, bariery ochronne oraz chodnik i utwardzone pobocze w Błażku.

W odbiorze uczestniczyli (na zdjęciu, od lewej): Mieczysław Wilk - Wiceprezes PBI, Marian Grela - radny powiatowy, Hubert Ogonowski - majster PBI, Bartłomiej Kotwica -



Przebudowana droga krajowa Nr 74 między Frampolem a Gorajcem oficjalnie odebrana

Zakończyły się prace przy przebudowie drogi krajowej Nr 74 na odcinku Frampol - Gorajec. Realizacja inwestycji trwała ponad 2,5 roku. Koszt zadania to kwota rzędu 58,3 mln zł. W ramach zadania powstało prawie 7,5 kilometra nowej nawierzchni trasy głównej o szerokości od 7 do 14 metrów i około 6 km dróg serwisowych. Wybudowano m.in. sześć bezpiecznych skrzyżowań i sześć przejść dla zwierząt, nowe zatoki autobusowe wraz z chodnikami i przejściami dla pieszych. Powstało 5 zbiorników retencyjno-infiltracyjnych. Do tego dochodzi przebudowa sieci wodociągowej, odwodnienie drogi, oświetlenie ledowe i pobocza z prawdziwego zdarzenia.

Nowy odcinek drogi o nawierzchni bitumicznej o dopuszczalnym obciążeniu 11,5 t/oś, jest dostosowany do standardów drogi klasy głównej ruchu przyspieszonego.

Oficjalnie, drogę odebrano 22 grudnia 2020 roku. W odbiorze uczestniczyli (na zdjęciu, od lewej): Józef Rudy - Burmistrz Frampola, Artur Pizoń - Starosta Janowski, Posłowie na Sejm RP - Jerzy Bielecki i Beata Strzałka, Michał Mulawa - Wicemarszałek Województwa Lubelskiego, Krzysztof Zwolan - Zastępca Dyrektora Oddziału ds. Zarządzania Drogami i Mostami lubelskiej GDDKiA, Andrzej Szarlip - Starosta Biłgorajski.

Dodajmy, że w latach 2021-2029 planowana jest rozbudowa kolejnych odcinków drogi krajowej nr 74 pomiędzy Janowem Lubelskim a przejściem granicznym w Zosinie.

W ramach Rządowego Programu Budowy 100 Obwodnic wybudowane zostaną obwodnice Janowa Lubelskiego, Dzwoli, Gorajca, Szczepieszyna i Zamościa.



Z Programu Budowy Dróg Krajowych przebudowanych zostanie 6 odcinków DK74: Janów Lubelski - Frampol (około 9 km), Gorajec - Szczepieszyn (około 10 km), Klemensów - Zamość (około 15 km), Zamość - Miączyn (około 7 km), Horyszów - Hrubieszów (około 19 km), Hrubieszów - Zosin (około 14 km).

Obecnie, w ciągu drogi krajowej nr 74 trwa przebudowa trasy na odcinku Jarosławiec - Miączyn o długości około 4,5 km. Roboty potrwają do końca przyszłego roku. **Tekst; foto: Alina Boś**

Kolejni uczniowie otrzymali stypendium im. Marii i Lecha Kaczyńskich

Koronawirus nie przerwał organizacji siódmej edycji Funduszu Stypendialnego im. Marii i Lecha Kaczyńskich. Co prawda, gali żadnej nie było, ale jednorazowe stypendium w wysokości tysiąca zł otrzymali kolejni uczniowie z powiatu janowskiego. Dołączyli do grona 150 stypendystów sześciu edycji programu, który rozpoczął się w 2014 roku. Od tamtej pory, w formie zbiórki publicznej zebrano 150 tys. zł. W 2015 roku, akty stypendialne wręczała dzieciom Marta Kaczyńska, a w ubiegłym roku - Premier Mateusz Morawiecki.

W tym roku, podczas spotkań indywidualnych, stypendium otrzymało 15 uczniów: Karolina Czajka z Janowa Lubelskiego, Alicja Tracz ze Stojeszyna, Julia Papier z Kocudzy Pierwszej, Mikołaj Żuraw z Pasieki, Izabela Wolanin z Potoka Wielkiego, Katarzyna Krzysztów z Godziszowa, Klaudia Adamek ze Zdziłowic, Paweł Pawłowski z Kiszek, Artur Ruszewski z Janowa Lubelskiego, Natalia Lewandowska z Kocudzy Górnej, Karol Kliza ze Słupia, Łukasz Koguc z Błażka, Wojciech Zdybel z Chrzanowa, Marcin Pyzik z Potoczka i Krzysztof Twarogowski z Batorza.

Stypendia wręczali - oprócz Posła Jerzego Bieleckiego i Senatora Grzegorza Czeleja, księża diekani z dekanatu modliborskiego i janowskiego, Starosta Janowski Artur Pizoń, Wicestarosta Michał Komacki, Członkowie Zarządu Powiatu - Zenon Zyśko i Władysław Sowa, radny powiatowy Daniel Rawski, Krzysztof Kołtyś i Czesław Krzysztów - Burmistrz i Wiceburmistrz Janowa, Przewodnicząca Rady Miejskiej Krystyna Ćwiek, Wójt Gminy Chrzanów Marcin Sulowski, Wójt Gminy Potok Wielki Leszek Nosal i Wójt Gminy Godziszów Józef Zbytowski.

Jerzy Bielecki - Poseł na Sejm RP, który jest głównym pomysłodawcą tej inicjatywy, zaznacza, iż „stypendia to cegiełka wsparcia dla zdolnych uczniów z powiatu janowskiego. To laureaci konkursów wiedzy, konkursów artystycznych, sportowych, to uczniowie, którzy są

aktywni społecznie. Środki finansowe, które od tylu lat są zbierane w ramach Funduszu, pomagają tym uczniom w dalszej realizacji ich marzeń i pasji. Dziękuję wszystkim, którzy włączyli się przez te lata w dzieło „żywego pomnika” Marii i Lecha Kaczyńskich”.

Magdalena Kamińska - Kierownik Biura; foto: nadesłano



Od lewej: Jerzy Bielecki, Alicja Tracz, Grzegorz Czelej, Artur Pizoń, Leszek Nosal

Zespół Szkół Technicznych. Najważniejsze inwestycje to inwestycje w edukację młodzieży



Kierując się hasłem: „Najważniejsze inwestycje to inwestycje w edukację młodzieży”, Zespół Szkół Technicznych rozwija w pełni nowoczesną, zgodną ze światowymi standardami bazę dla przyszłych pokoleń uczniów. W ponad 70-letniej historii szkoły dzień 8 września 2020 r. zapisał się jako jedno z ważniejszych wydarzeń. W tym bowiem dniu dokonano uroczystego otwarcia nowoczesnych warsztatów szkolnych. Modernizacja obiektu była jednym z ważniejszych przedsięwzięć, realizowanych w ostatnich latach na terenie Powiatu Janowskiego. W ramach realizacji projektu „Poprawa infrastruktury kształcenia zawodowego w szkołach Powiatu Janowskiego”, całkowicie wyremontowano, m.in. sale warsztatowe, rozbudowano pracownię i pozyskano nowoczesne wyposażenie, dzięki czemu uczniowie mogą korzystać z profesjonalnej bazy do praktycznej nauki zawodu.

Zaproszenie na otwarcie Warsztatów Szkolnych przyjęli wszyscy zasłużeni dla przedsięwzięcia reprezentanci władz wojewódzkich, powiatowych i gminnych oraz dyrektorzy szkół i placówek oświatowych. Wśród zaproszonych gości byli obecni: Senator RP Józef Zając, Wicekurator Oświaty Eugeniusz Pelak, Dyrektor Wydziału Wdrażania Europejskich Funduszy Społecznych w Urzędzie Marszałkowskim Katarzyna Tokarczuk, Starosta Janowski Artur Pizoń, Wicestarosta Michał Komacki, członkowie Zarządu Powiatu: Józef Wieleba, Zenon Zyśko, Władysław Sowa, radni powiatowi, Naczelnik Wydziału Edukacji i Finansów w Oświacie Elżbieta Pyrzyńska, ks. kan. Waldemar Farion proboszcz parafii pw. św. Jadwigi Królowej. Wśród obecnych byli również: Dyrektor I Liceum Ogólnokształcącego im. Bohaterów Porytowego Wzgórza Wiesław Dyjach, Dyrektor Zespołu Szkół im. Wincentego Witosa Teresa Biernat, Dyrektor Ośrodka Rewalidacyjno-Wychowawczego Iwona Miśkiewicz-Rachwał, Dyrektor Poradni Psychologiczno-Pedagogicznej Jarosław Lenart, a także emerytowany Dyrektor Szkoły Franciszek Roczniak oraz emerytowani Kierownicy Warsztatów Szkolnych: Tadeusz Nowicki, Czesław Skiba, jak również Przewodnicząca Rady Rodziców Urszula Skupińska.

Na wstępie Dyrektor Zespołu Szkół Technicznych Iwona Pająk podziękowała władzom Starostwa Powiatowego za przychylność w realizacji projektu oraz radnym powiatowym za wsparcie w kwestiach finansowych. Następnie, głos zabrała Aneta Sosnowska pracownik Wydziału Organizacji, Promocji i Rozwoju w Starostwie Powiatowym, która omówiła szczegóły realizacji projektu „Poprawa infrastruktury kształcenia zawodowego w szkołach Powiatu Janowskiego”. W dalszej części uroczystości głos zabrał Senator RP Józef Zając, który ze wzruszeniem wspominał lata spędzone w murach ZST, pogratulował inwestycji i rozwoju szkoły oraz nakreślił perspektywy szkolnictwa zawodowego w województwie lubelskim. W swoim przemówieniu Dyrektor Wydziału Wdrażania Europejskich Funduszy Społecznych w Urzędzie Marszałkowskim Katarzyna Tokarczuk wskazała na znaczenie inwestycji dla regionu oraz zwróciła uwagę na szeroki wachlarz możliwości, otwierających się przed szkołą. Na zakończenie wystąpienia, głos zabrała Dyrektor Szkoły Iwona Pająk, która w imieniu Wojewody Lubelskiego Lecha Sprawki odczytała list gratulacyjny, natomiast zwieńczeniem wystąpienia była prezentacja rysu historycznego szkoły, którą przedstawił wieloletni Dyrektor Mariusz Wieleba.

Finałem ceremonii i jednocześnie symbolicznym aktem otwarcia warsztatów było uroczyste przecięcie wstęgi oraz zwiedzanie obiektów. Zgromadzeni mieli okazję wysłuchać prezentacji uczniowskich, dotyczących poszczególnych klasopracowni, oraz wymienić opinie na temat perspektyw szkolnictwa zawodowego. Zarówno młodzież, jak i goście zgodnie podkreślali, jak ważną część edukacji stanowi zorganizowanie zajęć praktycznych w warunkach zbliżonych do rzeczywistej działalności produkcyjnej. Nie ulega więc wątpliwości, że Zespół Szkół Technicznych wpisuje się w poczet szkół, kształcących na miarę XXI w.

Elżbieta Dębiec, Iwona Martyna; foto: archiwum „Panoramy”



Nowoczesny sprzęt do nauki prezentuje Dyrektor Iwona Pająk



Od lewej: Iwona Pająk, Władysław Sowa, Józef Zając, Zenon Zyśko, Artur Pizoń



Od lewej: Eugeniusz Pelak, uczestnik spotkania, Władysław Sowa, Leszek Nosal, Stanisław Mazur, Piotr Rogoża



Od lewej: Grzegorz Pyrzyńska, Józef Wieleba, Antoni Kulpa



Podczas otwarcia warsztatów szkolnych



Uczennice Technikum Budowlanego ZST

Powiat Janowski. Ponad 7,5 mln zł na inwestycje w ramach dwóch edycji Rządowego Funduszu Inwestycji Lokalnych

W dobie pandemii, gdy gminy i powiaty borykają się z trudnościami finansowymi, tarczą dla jednostek samorządu terytorialnego jest Rządowy Fundusz Inwestycji Lokalnych. Z rządowego funduszu wsparcia skorzystał też Powiat Janowski, który na realizację zadań inwestycyjnych w ramach dwóch edycji programu otrzymał ponad 7,5 mln zł (prawie 4 mln zł w sierpniu, ponad 3,5 mln zł w grudniu).



Sierpniowa edycja programu

Część pieniędzy z pierwszej transzy dofinansowania została wydatkowana jeszcze w tym roku, część zostanie wydana w roku następnym.

W tym roku, kwota rzędu 1,2 mln zł została przeznaczona na sfinansowanie części wydatków inwestycyjnych, związanych z modernizacją dróg powiatowych w gminach Batorz i Modliborzyce. Pozostała kwota - ponad 150 tys. zł, wpłynie na poczet inwestycji w roku przyszłym. Koszt drogowych inwestycji, współfinansowanych z Funduszu Dróg Samorządowych, to prawie 7,5 mln zł, z czego ponad 1,3 mln zł stanowi dofinansowanie z Rządowego Funduszu Inwestycji Lokalnych.

Ponad 1,1 mln zł z puli rządowego wsparcia trafi na termomodernizację budynków szpitalnych (koszt zadania - prawie 11,9 mln zł), a prawie 380 tys. zł na modernizację drogi powiatowej na trasie Potoczek - Bania (wartość zadania - prawie 2 mln zł).

Pozostała kwota z 4-milionowej puli wsparcia w wysokości 1,1 mln zł zostanie wykorzystana w roku następnym. Na co? Czas pokaże...

Grudniowa edycja programu

W grudniu, po raz drugi pojawiły się pieniądze dla samorządów z Rządowego Funduszu Inwestycji Lokalnych. Nadal chodzi o wyrównywanie strat, spowodowanych pandemią koronawirusa. Fundusze są przekazywane na konkretne cele, określone przez samorząd. W przypadku Powiatu Janowskiego ponad 3,5 mln zł dofinansowania trafi na dwa zadania inwestycyjne.

Wsparcie rzędu 3,1 mln zł zostanie wykorzystane na zagospodarowanie terenu przy janowskim szpitalu. Chodzi o wykonanie dróg dojazdowych i pożarowych, parkingów, ciągów pieszych, zagospodarowanie terenów zielonych i rekreacyjnych, oświetlenia i ogrodzenia wraz z bramami wjazdowymi. W ramach zadania pojawią się też szlabany z parkomatami, wiaty dla karetek szpitalnych, miejsca postojowe dla rowerów i stosowne oznakowanie terenu.

Drugie zadanie dotyczy budowy - ulicą Stokową, swoistej obwodnicy Janowa. Na ten cel, Powiat Janowski otrzymał 400 tys. zł dofinansowania. Chodzi o przebudowę prawie półkilometrowego odcinka drogi powiatowej, polegającą na poszerzeniu jezdni do 5,5 m, położeniu chodnika i nowej nawierzchni asfaltowej oraz wykonaniu oznakowania i odwodnienia.

Rządowy Fundusz Inwestycji Lokalnych w gminach

W pierwszej edycji programu gminy powiatu janowskiego otrzymały ogółem ponad 5,3 mln zł dofinansowania (cztery gminy - Batorz, Chrzanów, Potok Wielki i Modliborzyce po 500 tys. zł, gmina Godziszów - ponad 600 tys. zł, gmina Dzwola - prawie 550 tys. zł, a gmina Janów - prawie 2,2 mln zł).

Z drugiej edycji programu skorzystają cztery gminy - Janów, Godziszów, Chrzanów i Potok Wielki.

Ponad 370 tys. zł dofinansowania otrzymała gmina Chrzanów na przebudowę drogi gminnej w Chrzanowie Trzecim i ponad 400 tys. zł na przebudowę drogi w Chrzanowie Czwartym.

Na wysokość wsparcia nie może narzekać gmina Godziszów, w której 3,6 mln zł trafi na budowę hali sportowej wraz z zapleczem w Zdziłowicach, a prawie 800 tys. zł na modernizację systemu oświetlenia drogowego na ledowne.

Kwota 10,5 mln zł zasilę konto gminy Janów Lubelski. 4,5 mln zł pójdzie na rewitalizację społeczno-gospodarczą miasta wraz z budową skate parku, a 6 mln zł na kompleksową modernizację obiektów oświatowych, rekreacyjnych i sportowych, obejmującą m.in. budowę sezonowego lodowiska i kompleksu sportowego - boiska do piłki nożnej, dwóch boisk do tenisa i bieżni.

Milion zł dofinansowania otrzymała też Gmina Potok Wielki na modernizację budynku pod kątem utworzenia zakładu pielęgnacyjno-opiekuńczego dla osób starszych i niepełnosprawnych w Zarajcu Potockim.

Ogółem, w drugiej edycji programu do budżetu powiatu i gmin trafi ponad 20,2 mln zł rządowego wsparcia, a w dwóch edycjach programu - prawie 30 mln zł.

Dodajmy, że w grudniu półtora miliona zł otrzymała również gmina Goraj na rozbudowę i przebudowę sieci wodociągowej, a 600 tys. zł gmina Frampol na budowę instalacji fotowoltaicznych na 12 budynkach użyteczności publicznej.

Alina Boś



Laptopy, tablety, kamery... Przybywa sprzętu do nauki online

Kolejny sprzęt komputerowy trafił do Liceum Ogólnokształcącego im. Bohaterów Porytowego Wzgórza w Janowie Lubelskim. Laptopy z rządowego programu rozwijania szkolnej infrastruktury oraz kompetencji uczniów i nauczycieli w zakresie technologii informacyjno-komunikacyjnych na lata 2020-2024 „Aktywna tablica” za 17,5 tys. zł przekazał Jerzy Bielecki - Poseł na Sejm RP. W spotkaniu uczestniczyli także przedstawiciele Zarządu Powiatu: Artur Pizoń - Starosta Janowski i Michał Komacki - Wicestarosta, którym zależy, by szkoły średnie miały dostęp do sprzętu i odpowiednich technologii do nauki online... I tak się dzieje, o czym mówi Wiesława Dyjach - Dyrektor szkoły. - Obecnie, mamy właściwe uposażenie, a więc odpowiednie warunki do nauki zdalnej.

Wcześniej, Powiat Janowski otrzymał 80 tys. zł z Ministerstwa Cyfryzacji na sprzęt komputerowy dla trzech szkół średnich. Zakupiono 29 laptopów do pracy zdalnej dla uczniów i nauczycieli. Kwota wsparcia wynikała z liczby uczniów w szkołach średnich, dla których organem prowadzącym jest Powiat Janowski. Mowa o Liceum Ogólnokształcącym im. Bohaterów Porytowego Wzgórza i Zespole Szkół Technicznych (obie szkoły otrzymały po 10 laptopów) oraz Zespole Szkół „U Witosa”, gdzie trafiło 9 sztuk sprzętu komputerowego.

Pieniądze rządowe na zakup sprzętu komputerowego otrzymały też gminy (70 tys. zł gmina Janów Lubelski, po 60 tys. gminy Godziszów, Dzwola, Modliborzyce i Potok Wielki, a po 45 tys. zł gminy Batorz i Chrzanów). Ogółem, dzięki rządowemu wsparciu, do szkół w naszym regionie trafiło około 200 sztuk sprzętu komputerowego na zajęcia online.

Wśród placówek, którym Państwowy Instytut Badawczy NASK - operator Ogólnopolskiej Sieci Edukacyjnej, przekazał tablety wraz z usługą dostępu do Internetu w formie „Szkolnych Pakietów Multimedialnych OSE” jest Zespół Szkół Technicznych, Zespół Szkół „U Witosa” i Liceum Ogólnokształcące. Pakiety stanowią formę wsparcia szkół w rozwoju edukacji

cyfrowej, realizowaną przez Ministra Cyfryzacji. Chodzi o 50 zestawów dla Zespołu Szkół Technicznych, 50 dla Zespołu Szkół i 25 dla LO. Wartość 125 zestawów to koszt rzędu 130 tys. zł.

Kolejne rządowe wsparcie to 500 zł dofinansowania do zakupu sprzętu, akcesoriów lub oprogramowania komputerowego dla 177 nauczycieli z pięciu placówek oświatowych (11 z Poradni Psychologiczno-Pedagogicznej, po 44 z Zespołu Szkół i Liceum Ogólnokształcącego, 63 z Zespołu Szkół Technicznych i 15 z Ośrodka Rewalidacyjno-Wychowawczego). Wartość dofinansowania ogółem - prawie 90 tys. zł.

Pieniądze pochodzą z Ministerstwa Edukacji Narodowej w związku z ustawą covidową.

Alina Boś; foto: Piotr Czajka



Od lewej: Irena Dycha - Wicedyrektor LO, Wiesława Dyjach - Dyrektor LO, Jerzy Bielecki - Poseł na Sejm RP, Anastazja Małek, Lucja Pietras, Artur Pizoń - Starosta Janowski, Anna Szkup - Przewodnicząca Rady Rodziców, Michał Komacki - Wicestarosta

Mural w LO.

Historia na ścianie opowiedziana

Mural jako rodzaj sztuki ulicy to nie tylko wielkoformatowe dzieło. Niesie ze sobą również przesłanie oraz nakłania do przemyśleń i dyskusji. W przypadku wizerunku postaci historycznej jest także hołdem złożonym tradycji, bo jeden obraz w przestrzeni publicznej może powiedzieć więcej niż tysiąc słów. Tym tropem poszli pomysłodawcy utworzenia historycznego muralu w Janowie Lubelskim.

W 81. rocznicę agresji sowieckiej na Polskę, doszło do uroczystego odsłonięcia muralu, poświęconego kpt. Józefowi Majce. Wizerunek namalowany został na budynku Liceum Ogólnokształcącego im. Bohaterów Porytowego Wzgórza, gdzie w latach 1937-1939 Józef Majka był dyrektorem.

Inicjatorem powstania muralu był janowski regionalista - Józef Łukasiewicz. Starostwo Powiatowe sfinansowało przygotowanie ściany budynku, natomiast delegatura IPN w Lublinie sfinansowała wykonanie dzieła.

Na uroczystości byli obecni przedstawiciele władz wojewódzkich, samorządowych, pracownicy Instytutu Pamięci Narodowej w Lublinie, księża janowskich parafii, nauczyciele i uczniowie szkoły.

Oprócz oficjalnych przemówień miała miejsce prezentacja monet kolekcjonerskich „Katyń - Palmiry 1940”. Uczniowie przygotowali część artystyczną oraz rozstrzygnięto Szkolny Konkurs Wiedzy o Zbrodni Katyńskiej. Oficjalnego odsłonięcia muralu dokonali: dyrektor I LO w Janowie Lubelskim - Wiesława Dyjach, naczelnik Oddziałowego Archiwum IPN w Lublinie - Anna Zawirska oraz autor projektu i wykonawca muralu - Krzysztof Biżek.

Następnie, w Janowskim Ośrodku Kultury odbył się patriotyczny koncert Norberta „Smoły” Smolińskiego.

Historyczny projekt, upamiętniający Józefa Majkę oraz wszystkie ofiary zbrodni katyńskiej jest do tej pory jedyną taką ideą w powiecie janowskim oraz jedną z niewielu na Lubelszczyźnie.

Józef Majka urodzony 26 maja 1903 roku w Zaborowie. Jako młody gimnazjalista, zgłosił się na ochotnika do Wojska Polskiego, aby wziąć udział w Bitwie Warszawskiej. W 1920 roku podjął naukę w Gimnazjum im. Nowodworskiego w Krakowie. Maturę zdał dwa lata później. Rozpoczął wtedy studia z filologii klasycznej na Uniwersytecie Jagiellońskim. Po ukończeniu studiów rozpoczął pracę jako nauczyciel w Gimnazjum w Żorach na Śląsku. Ukończył Szkołę Podchorążych Rezerwy przy 20 pułku piechoty Ziemi Krakowskiej w Krakowie, awansował kolejno w roku 1932 do stopnia podporucznika, a w sierpniu 1939 roku do stopnia porucznika rezerwy WP. W 1934 roku został przeniesiony do 8 pułku piechoty legionowej w Lublinie. Ożenił się i objął stanowisko nauczyciela Gimnazjum Żeńskiego im. Unii Lubelskiej w Lublinie.

W 1937 roku objął posadę dyrektora Gimnazjum Towarzystwa Szkoły Średniej w Janowie Lubelskim. W sierpniu 1939 roku został powołany do wojska i wyjechał do 8 Pułku Piechoty Legionowej w Lublinie, z którym wyruszył na wojnę, mając stopień porucznika. Po wkroczeniu 17 września 1939 roku wojsk sowieckich, na jego temat nie było żadnych wiadomości. Późną jesienią 1939 roku dotarli do Janowa żołnierze, którzy znali por. Majkę i przekazali wiadomość, że dostał się do niewoli sowieckiej i został przewieziony do Starobielska. 31 grudnia 1939 roku dotarła do Krakowa kartka, wysłana przez porucznika Majkę ze Starobielska, na której widnieje data 29 listopada 1939 roku. Była to pierwsza i ostatnia wiadomość, w której donosi, że jest zdrow, tęskni za żoną i córką, i martwi się o ich los.



Mural na ścianie LO

Myśliwi dzieciom

W dniu 18 grudnia Placówkę Opiekuńczo-Wychowawczą „Promyk” odwiedzili członkowie Koła Łowieckiego nr 42 „Janowskie Bory”. W ramach akcji „Świąteczna Paczka”, prowadzonej przez Polski Związek Łowiecki, przekazali kwotę 2 tys. zł dla naszych dzieci.

Przekazania symbolicznego weksla na ręce Dyrektora Lucyny Czarny dokonał Zenon Nieradka - Prezes Koła Łowieckiego „Janowskie Bory” razem z Łowczym Cezarym Nafalskim. W wydarzeniu uczestniczyli również Michał Komacki - Wicestarosta Janowski.

Decyzją wychowanków, przekazane środki zostaną przeznaczone na wyposażenie placówki w dodatkowy sprzęt AGD. Będzie on służył naszym wychowankom w kącikach kulinarnych. Serdecznie dziękujemy myśliwym za serce, okazane naszym podopiecznym.

Wychowawcy i wychowankowie Placówki „Promyk”



Od lewej: Cezary Nafalski, Lucyna Czarny, Zenon Nieradka, Michał Komacki

Piątego marca 1940 roku Stalin i Biuro Polityczne KC WKP(b) podpisali uchwałę o rozstrzelaniu oficerów osadzonych w obozach. Trzeciego kwietnia 1940 roku ruszyły pierwsze kolejowe transporty śmierci. W 1940 roku w Piatichatkach koło Charkowa pogrzebano ofiary zbrodni - 3739 oficerów Wojska Polskiego, jeńców wojennych z obozu w Starobielsku, rozstrzelanych przez NKWD w siedzibie Obwodowego Zarządu NKWD w Charkowie, wśród nich był por. Józef Majka.

Już w czasie wojny i bezpośrednio po jej zakończeniu żona zwracała się do Polskiego Czerwonego Krzyża w Krakowie z prośbą o poszukiwanie zaginionego męża. Nie otrzymała jednak żadnej odpowiedzi. Podobne starania czynił za pośrednictwem Międzynarodowego Czerwonego Krzyża brat por. Józefa Majki, Michał, przebywający w czasie działań wojennych w Anglii. Informacje dotyczące zamordowanego zostały zamieszczone po raz pierwszy 28 stycznia 1990 roku na Liście Ofiar NKWD, publikowanej przez Jędrzeja Tucholskiego w „Zorzy”. Nazwisko Majki figuruje również w wykazie NKWD jeńców oficerów polskich obozu w Starobielsku, pod pozycją 2139. W 1998 roku, córka Maria po raz pierwszy odwiedziła miejsce spoczynku ojca i wzięła udział w uroczystości wmurowania kamienia węgielnego pod budowę cmentarza wojennego w Charkowie.

Decyzją Prezydenta RP z dnia 5 października 2007 roku Minister Obrony Narodowej mianował pośmiertnie Józefa Majkę na stopień kapitana Wojska Polskiego.

Tekst; foto: Eryk Widomski



Od lewej: Wiesława Dyjach, Anna Zawirska, Krzysztof Biżek



Podczas uroczystości



Alicja Wąsek



Adrian Rząd



Piotr Wach



Daniel Tutka

Nie mogło być inaczej... Osiągnięcia młodych ludzi na szczeblu krajowym zostały docenione przez władze powiatowe na szczeblu lokalnym. Zaczęło się w połowie roku, kiedy to Zarząd Powiatu zdecydował o przyznaniu „premi” w postaci bonów upominkowych w wysokości 500 zł na zakupy w jednym z marketów. Decyzja Zarządu Powiatu spotkała się z aprobatą Skarbnik Barbary Fuszary i wszystkich radnych powiatowych. I dobrze, bo ciężka praca dzieci i młodzieży nie różni się wiele od pracy dorosłych, a - niestety, nie zawsze bywa zauważana przez miejscowe władze... A nie trzeba wiele, żeby sprawić radość mistrzom kraju, złotym, srebrnym i brązowym medalistom czy zdobywcom pierwszych miejsc w programach telewizyjnych i ogólnopolskich konkursach... Radość jest podwójna, bo dotyczy rodziców i dziadków, całej rodziny...

I jeszcze jedna, bardzo ważna sprawa. W tym przypadku nie powinna być i nie jest brana pod uwagę średnia ocen. I całe szczęście. Jak jest czerwony pasek, to dobrze, a jak nie ma, to też się nic nie dzieje, bo w tego typu zmaganiach sportowo-artystycznych brane są pod uwagę zupełnie inne rzeczy - przygotowanie, zdolności i predyspozycje, siła charakteru, a często wdzięk i urok osobisty... A tego nie brakuje młodym artystom i sportowcom, którzy - stając na podium po ciężkiej pracy, mają powód do świętowania i zasługują na gratulacje...

- To są zdolni, inteligentni i bardzo ambitni młodzi ludzie, w wieku od kilku do kilkunastu lat, którzy sławią naszą małą Ojczyznę w kraju i poza jego granicami, co jest chlubą i powodem do dumy i dla rodziców i dla nas, samorządowców - ich kibiców i sympatyków - podkreśla Artur Pizoń - Starosta Janowski, pomysłodawca akcji.

W tym roku, na tego typu nagrody finansowe w czerwcu i grudniu Powiat Janowski przeznaczył prawie 10 tys. zł. W następnym roku, jeśli będą osiągnięcia, będą kolejne bony upominkowe - bywa, że podwójne... Wszystko zależy od wygranej i wygrywających, a są nimi:

Alicja Tracz ze Stojeszyna

- reprezentantka Polski na Eurowizji Junior 2020, finalistka III edycji „The Voice Kids”, którą śpiewu uczy Agnieszka Wiechnik - wokalistka, kompozytorka i autorka tekstów;

Julia Kierepka z Janowa

- zwyciężczyni 3 odcinka „Szansy na sukces” Opole 2021 z Marylą Rodowicz i Andrzejem Piasecznym w jury;

Alicja Wąsek z Modliborzyc

- zwyciężczyni dwóch Ogólnopolskich Konkursów Plastycznych, organizowanych przez Sanepid i Związek Rzemiosła Polskiego;

Zapaśnicy:

Jakub Wach z Janowa

- Mistrz Polski Młodzików, srebrny medalista Mistrzostw Polski Młodzików, złoty medalista Ogólnopolskiej Olimpiady Młodzieży;

Damian Łukasik z Janowa

- Mistrz Polski Młodzików, podwójny brązowy medalista Ogólnopolskiej Olimpiady Młodzieży;

Jakub Pyć z Janowa

- brązowy medalista Mistrzostw Polski Młodzików, brązowy medalista Międzynarodowego Turnieju Zapaśniczego im. Władysława Bajorka w Krakowie, srebrny medalista Ogólnopolskiej Olimpiady Młodzieży;

Kacper Łukasik z Janowa

- dwukrotny (srebrny i brązowy) medalista Mistrzostw Polski Młodzików;

Piotr Wach z Janowa

- dwukrotny brązowy medalista Międzywojewódzkich Mistrzostw Młodzików w Zgierz i Pabianicach;

Adrian Rząd z Kocudzy

- Mistrz Polski Szkół Podstawowych w Zapasach Dzieci w Gomulinie;

Daniel Tutka z Kocudzy

- brązowy medalista Mistrzostw Polski Szkół Podstawowych w Zapasach Dzieci w Gomulinie.

Dodajmy, że zapaśnicy pracują pod okiem Tadeusza Kuśmierczyka - założyciela Janowskiego Ludowego Klubu Sportowego „Olimp”, którego Prezesem jest radny powiatowy Stanisław Mazur, i wieloletniego trenera janowskiej kadry zapaśniczej, spod którego ręki wyszło w ciągu 30 lat wielu zdolnych, walecznych i ambitnych zawodników (ponad 60 medali, które zdobyło 24 medalistów Mistrzostw Kraju, wielokrotnie reprezentujących barwy polskie na Mistrzostwach Świata i Europy).

Alina Boś;

foto: archiwum prywatne uczestników



Alicja Tracz



Julia Kierepka z Marylą Rodowicz i Andrzejem Piasecznym



Z trenerem Tadeuszem Kuśmierczykiem

(od lewej): Jakub Pyć, Jakub Wach, Damian Łukasik, Kacper Łukasik

Nagrodzeni uczniowie ZSCKR w Potoczku

Na początku grudnia do Zespołu Szkół Centrum Kształcenia Rolniczego w Potoczku dotarły nagrody dla uczniów, biorących udział w konkursie „Akademia wiedzy o mięsie od pola do stołu”.

Konkurs, organizowany on-line, miał na celu edukację oraz promowanie spożycia i produkcji wołowiny i mięsa indyczego, a także budowanie świadomości w zakresie tradycji i dorobku polskiego sektora rolno-spożywczego. Adresowany był do uczniów szkół średnich o profilu spożywczym, rolniczym, gastronomicznym i pokrewnych z województwa mazowieckiego, lubelskiego, łódzkiego i kujawsko-pomorskiego.

Z ZSCKR w Potoczku udział wzięły dwie drużyny: 9- i 7- osobowa, składające się z uczniów, kształcących się w zawodzie technik żywienia i usług gastronomicznych. Oba zespoły zostały wyróżnione za kreatywność w tworzeniu hasła, promującego pracę w zakładach przetwórstwa mięsa drobiowego i wołowego. Dyplomy i nagrody rzeczowe uczniowie odebrali z rąk dyrektora szkoły Dariusza Wolana wraz z życzeniami kolejnych takich przedsięwzięć i inicjatyw.

Gratulujemy i dziękujemy młodzieży za aktywność.

Helena Ślusarz, Justyna Wielgus

nauczyciele przedmiotów gastronomicznych, opiekunowie drużyn; foto: archiwum szkoły



Nagrodę uczennicy wręcza Dyrektor Dariusz Wolan

Chrzanów - aktywna gmina



Gmina Chrzanów dzięki ogromnej mobilizacji mieszkańców, a co bezpośrednio się z tym wiąże zdobyciu wysokiej frekwencji w drugiej turze wyborów prezydenckich (82,96%), uzyskała pomoc finansową, przyznaną przez Województwo Lubelskie w wysokości 50 000 zł.

Środki pozyskane zostały w ramach przeprowadzonego przez Urząd Marszałkowski Województwa Lubelskiego konkursu pod nazwą „Aktywna lubelska wieś”, mającego na celu wsparcie i aktywizację mieszkańców województwa lubelskiego w realizacji projektów lokalnych na terenach wiejskich. Bezpośrednim warunkiem udziału w konkursie było zdobycie wysokiej frekwencji wyborczej. Obszar województwa lubelskiego został podzielony na cztery regiony: lubelski obejmujący powiaty: lubelski, kraśnicki, świdnicki, łęczyński, lubartowski, rycki, puławski oraz opolski; zamojski, obejmując powiaty: zamojski, janowski, biłgorajski, hrubieszowski oraz tomaszowski; region bialsko-podlaski, obejmujący powiaty: bialski, lukowski, radzyński i parczewski oraz region chełmski, obejmujący powiaty: chełmski, krasnostawski oraz włodawski.

W województwie lubelskim dofinansowanie mogło uzyskać maksymalnie 12 gmin. Trzy pierwsze o najwyższej frekwencji w każdym z regionów wymienionych 50 000 zł (gmina o najwyższej frekwencji), 40 000 zł (druga gmina pod względem frekwencji), 30 000 zł (trzecia gmina pod względem frekwencji). Gmina Chrzanów zaliczona do regionu zamojskiego pod względem frekwencji znalazła się na pierwszym miejscu, w związku z czym pozyskała najwyższe wsparcie w kwocie 50 000 zł.

W dniu 8 października 2020 r. w siedzibie Urzędu Marszałkowskiego Województwa Lubelskiego w Lublinie Wójt Gminy Chrzanów Marcin Sulowski w asyście Skarbnika Gminy Wiesławy Król podpisali umowę w zakresie udzielenia pomocy finansowej Gminie Chrzanów przez Województwo Lubelskie na zadania własne. Udzielone wsparcie Gmina

przeznaczyła na realizację zadań, polegających na doposażeniu placów zabaw w trzech miejscowościach gminy, tj. Maliniu, Ładzie oraz Otroczcu.

Doposażony plac zabaw w Maliniu zlokalizowany jest w pobliżu budynku Lokalnego Centrum Kultury i Promocji, w Ładzie na działce nr ewid. 509/2, stanowiącej własność Gminy, obok wiejskiej altany, natomiast w Otroczcu przy Publicznej Szkole Podstawowej.

Opisane wyżej miejsca znacząco uatrakcyjnią formy rekreacji oraz spędzania wolnego czasu, zarówno mieszkańcom poszczególnych miejscowości, rodzinom z dziećmi, jak i osobom spoza terenu Gminy, ponieważ będą ogólnodostępne, a korzystanie z nich będzie nieodpłatne. Miejsca te będą pełniły również istotną rolę integracji środowiska lokalnego, ponieważ staną się ośrodkiem wspólnych spotkań mieszkańców, a więc dodatkowo wpiszą się w ramy konkursu, z którego zostały pozyskane.

Ewa Bańka; foto: archiwum UG w Chrzanowie



Plac zabaw

Gmina Chrzanów. Szkoła przyjazna uczniom i środowisku



Gmina Chrzanów w latach 2019-2021 realizuje projekt z Funduszy Europejskich w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Lubelskiego, Osi Priorytetowej 5 Efektywność energetyczna i gospodarka niskoemisyjna, Działanie 5.2 Efektywność energetyczna sektora publicznego.

W dniu 25 października 2019 r. w siedzibie Departamentu Wdrażania Urzędu Marszałkowskiego Województwa Lubelskiego w Lublinie Wójt Gminy Chrzanów Marcin Sulowski podpisał umowę o dofinansowanie projektu pn. „Kompleksowa i głęboka termomodernizacja budynku Publicznej Szkoły Podstawowej w miejscowości Łada”.

Projekt obejmuje pomocą Publiczną Szkołę Podstawową w Ładzie. Za pozyskane fundusze w szkole zostanie ocieplony stropodach i ściany zewnętrzne, wykonana zostanie izolacja przeciwwilgociowa i termiczna ścian fundamentowych. Szkoła pozyska także nową stolarkę

okienną i drzwiową. Zostanie również zamontowany kocioł na biomasę o mocy 80 kW, a budynek zostanie dostosowany do osób z niepełnosprawnościami.

Głównymi odbiorcami projektu są przede wszystkim uczniowie i kadra nauczycielska, którym poprawi się komfort użytkowania obiektu.

Całkowita wartość projektu wynosi: 974 100,92 zł. Kwota przyznanego dofinansowania z Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego to 665 593,44 zł. W przeprowadzonym postępowaniu przetargowym w wyniku oceny ofert jako najkorzystniejsza została wybrana oferta złożona przez Wykonawcę: ZAW-BUD Damian Zawisza ul. Moniuszki 10, 28-100 Busko-Zdrój, województwo świętokrzyskie. Obecnie realizowany jest pierwszy etap zaplanowanych prac, tj. montaż nowej generacji kotła na pellet, instalacja nowego ogrzewania, a także instalacja hydrauliczna.

Celem projektu jest poprawa jakości środowiska naturalnego na terenie Gminy Chrzanów, wpływająca na wzrost jakości życia społeczności lokalnej, zwiększenie wykorzystania energii pochodzącej z OZE oraz łagodzenie zmian klimatu poprzez ograniczenie emisji zanieczyszczeń do atmosfery.

BILKA-BIS

Chrzanów. Do dwóch razy sztuka - wygrana w drugiej bitwie o wozy

Ochotnicza Straż Pożarna w Chrzanowie wzbogaciła się o nowy samochód ratowniczo-gaśniczy. Przed wyborami prezydenckimi Ministerstwo Spraw Wewnętrznych i Administracji ogłosiło profrekwencyjną akcję „Bitwa o wozy”. Podobnie jak w pierwszej turze, Gminy z najwyższą frekwencją wyborczą na terenie byłych 49 województw otrzymały dotację na średnie wozy strażackie o wartości 800 tys. zł. W programie mogły uczestniczyć gminy, których liczba mieszkańców nie przekraczała 20 tys. mieszkańców.

Gmina Chrzanów dzięki ogromnej mobilizacji mieszkańców biorących udział w drugiej turze wyborów prezydenckich, osiągnęła frekwencję na poziomie 82,96%. Tym samym zajęła pierwsze miejsce w dawnym województwie tarnobrzeskim i otrzymała środki przeznaczone na zakup nowego wozu. Wartość pojazdu to kwota 848 700 zł, z czego: NFOŚiGW/WFOŚiGW w Lublinie - 400 000 zł, dotacja Komendy Głównej Państwowej Straży Pożarnej - 400 000 zł, Gmina Chrzanów - 48 700 zł.

Dane techniczne pojazdu: średni samochód ratowniczo-gaśniczy, zbudowany na podwoziu samochodu MAN TGM w wersji 4x4 kategorii III (dostosowany do poruszania się w bardzo ciężkich warunkach terenowych), napędzany silnikiem o mocy 290 KM. Jednomodułowa kabina kierowcy 4-drzwiowa z miejscami do przewozu 6 osób (4 ratowników, dowódca, kierowca). Kabina oryginalna, wykonanie specjalne z dodatkowym wyposażeniem. Zabudowa z profili nierdzewnych z poszyciem kompozytowym o układzie schowków 3+3+1. Zintegrowany zbiornik na środki gaśnicze o pojemności 2850 l. Do podawania wody wykorzystana dwuzakresowa pompa o wydajności 2500 l/min przy ciśnieniu 8 bar i 400 l/min przy ciśnieniu 40 bar. Samochód standardowo jest wyposażony w wyciągarkę w zabudowie kompozytowej oraz orurowanie dachu kabiny, dodatkowo zabezpieczające przed uszkodzeniami.

Przekazany samochód usprawni pracę strażaków oraz zwiększy gwarancję bezpieczeństwa mieszkańców gminy Chrzanów.

Marcin Sulowski, Bartosz Jabłoński; foto: nadesłano



Samochód strażacki

„Szkolne Pakiety Multimedialne OSE” dla społeczności Zespołu Szkół Technicznych



Zespół Szkół Technicznych w Janowie Lubelskim znalazł się wśród placówek, którym Państwowy Instytut Badawczy NASK - operator Ogólnopolskiej Sieci Edukacyjnej, przekazał tablety wraz z usługą dostępu do Internetu w formie „Szkolnych Pakietów Multimedialnych OSE”. Pakiety stanowią formę wsparcia szkół w rozwoju edukacji cyfrowej, realizowaną przez Ministra Cyfryzacji, udzielonej w ramach projektu budowy Ogólnopolskiej Sieci Edukacyjnej.

NASK PIB jako operator OSE został na mocy ustawy o Ogólnopolskiej Sieci Edukacyjnej uprawniony do nieodpłatnego wyposażenia szkół w sprzęt komputerowy i inne urządzenia multimedialne, a także do zapewnienia szkołom usługi bezprzewodowego dostępu do Internetu wraz z niezbędnymi urządzeniami, umożliwiającymi korzystanie z tych usług oraz z oprogramowaniem.

NASK PIB przekazał „Szkolny Pakiet Multimedialny OSE”, składający się łącznie z 50-u zestawów, których elementami są:
- tablet wraz z usługą mobilnego dostępu do Internetu (usługa LTE);
- klawiatura bezprzewodowa (Bluetooth) z etui;
- rysik oraz logotyp w formie.

Wartość dostarczanego Szkolnego Pakietu Multimedialnego OSE wynosi 48 523,50 zł brutto. Tablety trafiły do uczniów ZST uczących się w zawodach: technik informatyk, technik ekonomista, technik budownictwa, technik technologii drewna, technik pojazdów samochodowych, technik usług fryzjerskich i technik mechanik oraz do uczniów Branżowej Szkoły I Stopnia, uczących się w zawodach:



Tablety uczniom wręcza Dyrektor Iwona Pająk

mechanik pojazdów samochodowych, kierowca mechanik, elektromechanik, elektronik, stolarz, ślusarz, monter sieci i instalacji sanitarnych, mechanik - monter maszyn i urządzeń, murarz - tynkarz, kucharz, cukiernik, wędliniarz, piekarz, sprzedawca, fryzjer i lakiernik samochodowy.

Otrzymany sprzęt stanowi dla uczniów i nauczycieli wymierną pomoc, przyczyniając się do usprawnienia procesu edukacji cyfrowej, dostępu do treści edukacyjnych w sieci, a w tym momencie - do realizacji zdalnego nauczania.

Tekst; foto: Zespół ds. Promocji ZST

Rozwój Kształcenia Zawodowego w Zespole Szkół Technicznych w Janowie Lubelskim



OPIS PROJEKTU

Tytuł projektu: „Rozwój Kształcenia Zawodowego w ZST w Janowie Lubelskim”

Podmiot realizujący: Powiat Janowski / Zespół Szkół Technicznych w Janowie Lubelskim

Program Operacyjny: Regionalny Program Operacyjny Województwa Lubelskiego na lata 2014-2020

Oś priorytetowa: 12 Edukacja, kwalifikacje i kompetencje

Działanie: 12.4 Kształcenie zawodowe

Okres realizacji: 2020-09-01 do: 2022-12-31

Cel projektu:

Celem głównym projektu jest wzrost potencjału zawodowego u 410 uczniów i 20 nauczycieli kształcenia zawodowego z Zespołu Szkół Technicznych w Janowie Lubelskim, dostosowanego do wymagań regionalnego i krajowego rynku pracy poprzez nabycie kwalifikacji, kompetencji i doświadczenia zawodowego oraz wyposażenie pracowni przedmiotów zawodowych.

Realizacja projektu zapewni uczniom możliwości zdobycia dodatkowych uprawnień zawodowych i kompetencji, których nie obejmuje podstawa programowa nauczania w danym zawodzie i doświadczenia zawodowego w formie staży wykraczających poza zakres praktycznej nauki zawodu w podstawie programowej. Przyczyni się także do uatrakcyjnienia procesu kształcenia, dostosuje go do wymagań pracodawców i zwiększy szanse uczniom na znalezienie zatrudnienia.

Zapewni również nauczycielom możliwości doskonalenia zawodowego w zakresie związanym z nauczaniem zawodem, Ponadto pozwoli wyposażać pracownie zgodnie z obowiązującymi standardami i rekomendacjami pracodawców, co podniesie jakość kształcenia szkolnego.

Projekt zakłada kompleksowe wsparcie, tj. doposażenie szkół, aktualizację wiedzy nauczycieli zawodu, organizację zajęć umożliwiających uczniom uzyskanie umiejętności, kompetencji i kwalifikacji, organizację staży dla uczniów u pracodawców, organizację zajęć przyczyniających się do rozwoju kompetencji kluczowych i umiejętności uniwersalnych.

Oferowane, w ramach realizacji projektu wsparcie, realizowane będzie z uwzględnieniem indywidualnych potrzeb rozwojowych i edukacyjnych uczniów.

Projekt zakłada:

1. Zajęcia dodatkowe dla uczniów Zespołu Szkół Technicznych w Janowie Lubelskim.
2. Szkolenia dla uczniów Zespołu Szkół Technicznych w Janowie Lubelskim.
3. Organizację staży uczniowskich dla uczniów Zespołu Szkół Technicznych w Janowie Lubelskim.
4. Szkolenia oraz kursy dla nauczycieli z Zespołu Szkół Technicznych.
5. Doposażenie pracowni zawodowych w ZST w Janowie Lubelskim (pracownie: budowlane, mechaniczne, samochodowe, informatyczne, techniki biurowe, usług fryzjerskich, ekonomiczne, drzewne).

Dzięki realizacji projektu:

1. 20 nauczycieli kształcenia zawodowego oraz instruktorów praktycznej nauki zawodu, uzyska kwalifikacje lub nabędzie dodatkowe kompetencje zawodowe.
2. 243 osoby uzyskają kwalifikacje w ramach pozaszkolnych form kształcenia.
3. 7 szkołom funkcjonującym, w ramach Zespołu Szkół Technicznych (technika: budowlane, mechaniczne, samochodowe, informatyczne, usług fryzjerskich, ekonomiczne i przemysł drzewny) zostanie zakupione doposażenie do kształcenia zawodowego uczniów
4. 349 uczniów nabędzie kluczowe kompetencje i umiejętności uniwersalne dzięki uczestnictwu w projekcie.

Wartość projektu: 4 731 106,70 zł

Środki wspólnotowe UE: 4 021 440,69 zł

Krajowe środki publiczne: 709 666,01 zł, w tym:

- budżet państwa: 236 555,34 zł

- wkład własny: 473 110,67 zł

Wsparcie działań związanych z przeciwdziałaniem skutkom rozprzestrzeniania się pandemii COVID-19 w domach pomocy społecznej



Projekt pn. „Wsparcie działań związanych z przeciwdziałaniem skutkom rozprzestrzeniania się pandemii COVID-19 w domach pomocy społecznej” realizowany ze środków Programu Operacyjnego Wiedza Edukacja Rozwój finansowanego ze środków Europejskiego Funduszu Społecznego na lata 2014-2020

Województwo Lubelskie / Regionalny Ośrodek Polityki Społecznej w Lublinie w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego, Działania 2.8 Rozwój usług społecznych świadczonych w środowisku lokalnym Programu Operacyjnego Wiedza Edukacja Rozwój 2014-2020, realizuje projekt grantowy pn. „Wsparcie działań związanych z przeciwdziałaniem skutkom rozprzestrzeniania się pandemii COVID-19 w domach pomocy społecznej”.

Celem projektu jest łagodzenie skutków pandemii oraz przeciwdziałanie jej negatywnym konsekwencjom. Zaplanowane wsparcie ma na celu ochronę życia i zdrowia mieszkańców i personelu DPS, a przewidziane w projekcie działania, związane z udzielaniem grantów, mają charakter doraźnej odpowiedzi na sytuację osób, znajdujących się w stanie zagrożenia zdrowia i życia w warunkach rozprzestrzeniania się epidemii COVID-19.

Zakres wsparcia, o jaki wnioskowali i otrzymał Powiat Janowski, to:

1. Doposażenie stanowisk pracy w domu pomocy społecznej w sprzęt niezbędny

do walki z epidemią.

2. Dodatkowe wynagrodzenie w formie dodatków dla pracowników mających bezpośredni kontakt z mieszkańcami DPS, z wyłączeniem pracowników medycznych (obejmuje okres 01.07-30.09.2020 r.).

3. Zatrudnienie dwóch nowych osób do świadczenia usług w DPS na stanowisku opiekuna medycznego.

4. Przygotowanie miejsc noclegowych i wyżywienia dla osób, realizujących usługi, które nie mogą lub nie chcą wrócić do własnych domów.

Dnia 25 sierpnia 2020 r. została podpisana umowa w Urzędzie Marszałkowskim w Lublinie, w ramach której Powiat Janowski otrzymał środki finansowe w wysokości 643 693,50 zł, przeznaczone na realizację grantu dla „BARKA” Domu Pomocy Społecznej im. Jana Pawła II w Janowie Lubelskim.

Podmiotami uprawnionymi do ubiegania się o przyznanie grantu były jednostki prowadzące DPS na terenie Województwa Lubelskiego. Wartość projektu wynosi 22 770 924,00 zł, w tym wkład Europejskiego Funduszu Społecznego - 19 191 334,74 zł, środki dotacji celowej - 3 579 589,26 zł. Efektem projektu będzie zmniejszenie ryzyka zachorowalności na COVID-19 wśród pensjonariuszy oraz pracowników domów pomocy społecznej.

Dom Pomocy Społecznej „Barka” w Janowie Lubelskim

Stypendia Starosty przyznane.

W latach 2002-2020 trafiło do młodzieży ponad pół miliona zł

Mimo pandemii koronawirusa, Powiat Janowski nie rezygnuje z przyznawania corocznych stypendiów dla młodzieży janowskich szkół średnich.

- W skali roku szkolnego będzie to kwota rzędu 66 tys. zł, w skali 18 lat funkcjonowania programu stypendialnego - ponad pół mln zł. Pieniądze trafiły do 330 uczniów - informuje Artur Pizoń - Starosta Janowski.

Pierwsze stypendia Starosty Janowskiego - decyzją radnych powiatowych, uczniowie otrzymali w 2002 roku. Oczywiście, przez lata zmieniały się liczby stypendystów, czas trwania pomocy, a nawet liczba szkół (w 2009 roku, Zespół Szkół - Centrum Kształcenia Rolniczego w Potoczku trafił pod skrzydła Ministerstwa Rolnictwa). Zmieniały się też kwoty wsparcia, które w ostatnich latach wzrosły do 300 zł miesięcznie.

Obecnie, stypendia Starosty przyznawane są dwa razy w roku. Wsparcie finansowe w wysokości 1,8 tys. zł od września br. do lutego 2021 otrzyma osiemnastu uczniów, mających osiągnięcia w nauce, sporcie i dziedzinie artystycznej.

W Liceum Ogólnokształcącym im. Bohaterów Porębskiego Wzgórza prym wiodą drugoklasiści z klas „b”, „c”, „d” i „e”. Stypendium pobierają: Jagoda Widz, Justyna Nitkiewicz i Julia Flis (za wyniki w nauce), Anna Galek i Michał Galek (za osiągnięcia artystyczne) oraz Jacek Szczeciński w dziedzinie sportu.

W Zespole Szkół Technicznych, wszyscy jak jeden mąż otrzymują stypendia za wyniki w nauce. Najwyższą średnią ocen w tej szkole i dwóch pozostałych ma Leszek Mazur z klasy III Technikum Informatycznego (5,64). Stypendium naukowe pobiera też jego kolega z klasy - Kacper Majkut oraz Barbara Wołoszyn z klasy II Technikum Budowlanego, Katarzyna Kupiec z klasy III Technikum Ekonomicznego, Karolina Sajdak z klasy III Technikum Usług Fryzjerskich i Krystyna Adamczyk z klasy II Branżowej Szkoły I Stopnia.

W Zespole Szkół „U Witosa” „królują” uczniowie Technikum Logistycznego, wśród których Marcin Lenart i Łukasz Gajur (obydwaj z klasy II) otrzymali stypendium za osiągnięcia sportowe, natomiast Justyna Suchora z klasy II oraz Kinga Krzysztoń i Piotr Sulowski z klasy III - za wyniki w nauce. Wysoka średnia ocen została też doceniona u Patrycji Sobótki z klasy III Technikum Geodezyjnego.



Zgodnie z regulaminem, kandydatów do stypendium typują szkoły. Złożoną dokumentację rozpatruje pod względem formalnym i pozytywnie opiniuje Komisja Stypendialna. Ostateczną listę stypendystów zatwierdza Starosta. Do tej pory, akty stypendialne uczniowie otrzymywali podczas sesji powiatowych, teraz - ze względu na pandemię, otrzymują je drogą pocztową.

Na zdjęciu, członkowie Komisji Stypendialnej podczas posiedzenia (od lewej): Józef Wieleba - Członek Zarządu Powiatu i przedstawiciel Komisji Zdrowia, Oświaty i Kultury (Przewodniczący Komisji), Michał Komacki - Wicestarosta, Członek Zarządu Powiatu, Iwona Tomaszewska - nauczyciel Zespołu Szkół Technicznych, Elżbieta Pyrzyna - Naczelnik i Główny Księgowy w Wydziale Edukacji i Finansów Oświaty. W składzie Komisji jest też Martyna Dudek - uczennica klasy III z Zespołu Szkół „U Witosa” (nieobecna). W pracach Komisji uczestniczyła również Joanna Jużko - pracownik Wydziału Edukacji.

Alina Boś; foto: Tomasz Krzysztoń

Natalia Wala tuż za podium Mistrzostw Polski Młodziczek w Judo!

Dwunastego grudnia 2020 roku w Poznaniu odbyły się Mistrzostwa Polski Młodziczek i Młodzików w Judo. Reprezentująca barwy Uczniowskiego Klubu Sportowego Judo Team Modliborzyce podopieczna trenera Sebastiana Rogoży, Natalia Wala w swoim debiucie na zawodach rangi mistrzowskiej wywalczyła 5 miejsce. To ogromny sukces młodej judoczki z Modliborzyce. Wcześniej, tylko dwójce naszych wychowanków: Katarzynie Śmietanie i Sebastianowi Rogoży udało się rywalizować z sukcesami na arenie ogólnopolskiej. Dla Natalii były to zawody walki nie tylko z przygotowanymi przeciwniczkami, ale także z samą sobą. Stres podczas pierwszego tak poważnego startu towarzyszy chyba każdemu młodym sportowcowi, który zaczyna wspinać się po szczeblach swojej kariery sportowej. - Jednak to już mamy za sobą i będzie tylko lepiej - dodaje szkoleniowiec Judo Team Modliborzyce.

Warto podkreślić, że Natalia jest pierwszym rocznikiem młodzika i w przyszłym roku będzie mogła również rywalizować w tej kategorii wiekowej. Znakomicie i profesjonalnie podejście do treningów naszej zawodniczki jesteśmy przekonani, że w nadchodzącym 2021 roku Natalia dołączy do grona medalistów Mistrzostw Polski z Modliborzyce. Startem w Poznaniu kończymy ten szalony sezon startowy.

Ze sportowymi pozdrowieniami
Judo Team Modliborzyce



Natalia Wala i Sebastian Rogoża

Ogólnopolska Olimpiada Młodzieży. Trzy medale dla zapaśników „Olimpu”

W dniach 14-16 września w hali sportowej w Janowie Lubelskim odbyła się XXVI Ogólnopolska Olimpiada Młodzieży w zapasach w stylu klasycznym. W zawodach uczestniczyły 53 drużyny. Zgłoszonych do turnieju 160 zawodników stoczyło 273 walki na trzech matach równocześnie. Uczestnicy walczyli nie tylko o medale, ale również o powołania do reprezentacji narodowej. Przez dwa dni byliśmy świadkami pięknej, zachowanej w duchu fair play, sportowej rywalizacji. Zawodnicy z całej Polski zostawili na zapaśniczej macie pot, serce i emocje.

Janowski Ludowy Klub Sportowy „Olimp” reprezentowali: Jakub Pyć, Jakub Wach, Damian Łukasik i Kacper Łukasik. Podopieczni trenera Tadeusza Kuśmierczyka zakończyli finałowe zmagania następująco:

- Jakub Wach (2005 r.): złoty medal w kategorii do 45 kg,
- Jakub Pyć (2003 r.): srebrny medal w kategorii do 80 kg,
- Damian Łukasik (2003 r.): brązowy medal w kategorii do 110 kg,
- Kacper Łukasik (2005 r.): 5 miejsce w kategorii do 51 kg.

Ponadto, JLKS „Olimp” w klasyfikacji drużynowej uplasował się na 4 pozycji. Natomiast w klasyfikacji wojewódzkiej, województwo lubelskie razem z pomorskim zajęło ex aequo 3-4 miejsce.

Eryk Widomski; foto: nadesłano



Od lewej: Stanisław Mazur - Prezes Zarządu „Olimpu”, Kacper Łukasik, Damian Łukasik, Jakub Pyć, uczestnik Olimpiady, Jakub Wach, Tadeusz Kuśmierczyk, uczestnik Olimpiady

Panorama Powiatu Janowskiego

Powiat janowski. Narodowy Dzień Niepodległości w cieniu koronawirusa



Pomnik Wincentego Witosa

Narodowy Dzień Niepodległości 2020... Jakże inny niż do tej pory... Pochmurne niebo, wymarłe ulice, garstki ludzi w kościołach, pojedyncze auta i wrony, przeczesujące okoliczne skwery... Bez pocztów sztandarowych, orkiestry, marszu niepodległości i Apelu Poległych... W zaciszu domowym, refleksji, wspomnieniach, z wywieszonymi w oknach barwami narodowymi... Często w izolacji, kwarantannie, szpitalu... W szpitalu, w którym chorych na COVID-19 ratują z narażeniem życia lekarze, pielęgniarki, ratownicy medyczni i inni pracownicy..., w Domu Pomocy Społecznej, gdzie na pierwszym froncie walki z pandemią w obronie schorowanych pensjonariuszy stoi personel „Barki”..., w Powiatowej Stacji Sanitarno-Epidemiologicznej, gdzie na okrągło dzwonią ludzie w poszukiwaniu pomocy i informacji... Pomagają lekarze, rodzeni, diagności, policjanci, żołnierze, strażacy, urzędnicy i oddający osocze ozdrowieńcy... Świadomi sytuacji, pomagają sobie sąsiedzi, koledzy, bliscy, znajomi... Pomagają, chociaż koronawirus też ich nie oszczędza... Wyjątkowo trudny czas...

Pandemiczna pustka..., również podczas patriotycznych uroczystości w Janowie Lubelskim w 102. rocznicę odzyskania przez Polskę niepodległości... Uroczystości, które ograniczono do minimum. Była msza święta w intencji Ojczyzny w Kolegiacie Janowskiej oraz składanie wieńców przy pomnikach „Ojców Niepodległości” - Józefa Piłsudskiego i Wincentego Witosa.

Kwiaty złożył Jerzy Bielecki - Poseł na Sejm RP wraz z Janem Franią - Wiceprezesem Zarządu PGE Dystrybucja S.A. i Ryszardem Majkowskim - Radnym Województwa Lubelskiego.

Hołd walczącym o niepodległość oddali przedstawiciele władzy powiatowej: Artur Pizoń - Starosta Janowski, Michał Komacki - Wicestarosta, Grzegorz Krzysztoń - Sekretarz Powiatu, Sławomir Dworak - Przewodniczący Rady Powiatu, przedstawiciele służb mundurowych: Szymon Mroczek - Komendant Powiatowej Policji i Grzegorz Pazdrak - Komendant Powiatowej Państwowej Straży Pożarnej, a w imieniu władz gminnych - Krzysztof Kołtyś - Burmistrz Janowa, Czesław Krzysztoń - Wiceburmistrz i Henryk Jarosz - Wiceprzewodniczący Rady.

Alina Boś; foto: Jan Czaja



Pomnik Józefa Piłsudskiego



Przed pomnikiem Wincentego Witosa (na pierwszym planie, od lewej): Jan Frania - Wiceprezes Zarządu PGE Dystrybucja S.A., Jerzy Bielecki - Poseł na Sejm RP, Ryszard Majkowski - Radny Województwa Lubelskiego



Przed pomnikiem Józefa Piłsudskiego (od lewej): Grzegorz Krzysztoń - Sekretarz Powiatu, Sławomir Dworak - Przewodniczący Rady Powiatu, Artur Pizoń - Starosta Janowski, Michał Komacki - Wicestarosta

Tekst przemówienia Starosty Janowskiego

Jedenastego listopada 1918 roku - po 123 latach niewoli, Polska odzyskuje niepodległość.

Trzeciego listopada 1918 roku, wolność odzyskuje ówczesny Powiat Janowski.

Rozpoczyna się proces przejmowania władzy z rąk okupantów. Do działania przystępuje Polska Organizacja Wojskowa.

- Pod koniec października otrzymałem z Lublina rozkaz przygotowania rozbrojenia okupantów i objęcia tymczasowo władzy w powiecie janowskim. Rozkaz brzmiał: „Oprzeć się na Polskiej Organizacji Wojskowej” - wspomina komisarz Władysław Jabłoński, który nie dopuszcza do wywiezienia przez wroga broni, amunicji i magazynów żywnościowych. - Naraz podbiega do mnie (...) peowiak Edward Kwiatkowski z wiadomością „Zboże wiozą”. Za chwilę ukazał się oficer konno i długi szereg wozów, naładowanych zbożem. Na każdym wozie siedziało dwóch uzbrojonych żołnierzy. Sytuacja była krytyczna, tłum zaczął szemrać. Słychać było okrzyki: „Baba miele językiem, a Austriaki, jak wywoziły tak wywożą żyto”. Trzeba było zareagować natychmiast (...). Zażądałem zatrzymania i zawrócenia transportu. Oficer odmówił, wyjął szablę z pochwy, zaczął grozić i kłać po niemiecku i węgiersku. Jego żołnierze nie zdrażali najmniejszej ochoty do walki. Oficer skapitulował (...), a zboże (...) przy asyście licznych tłumów, odjechało z powrotem do magazynów Syndykatu Rolniczego...

Fakt ten potwierdza Franciszek Kuliński. - Pod komendą doktora Jabłońskiego odbiliśmy wojsku austriackiemu transport zboża w ilości około 80-kilku furmanek.

W Janowie, w rozbrojeniu Austriaków, trzeciego listopada biorą udział, m. in.: Władysław Jabłoński, Edward Kwiatkowski, Jerzy Radomski, Jan Kołtyś, Adam Krzysztoń, Tadeusz Łupina, Jan Gorzelewski, Piotr Tomczyk, Edward Drzymała, Stanisław Kuropatwiński, Franciszek Kuliński, Tadeusz Seweryn, Bronisław Pachuta, Paweł Rząd, Eugeniusz Kras i Aleksander Tochman.

- Kilku oficerów austriackich - Polaków z porucznikiem Tadeuszem Mitraszewskim na czele, zameldowało się u mnie do armii polskiej i (...) cały szereg żołnierzy Polaków zameldował się u porucznika Mitraszewskiego. Mielismy już prawdziwy garnizon wojskowy z bronią i amunicją. Zaczęły się w Janowie Rządy Polskie - odnotowuje Jabłoński.

Nastaje czas niepodległości, w którym pierwszą sprawą na poboju wojennym jest szacowanie strat - w przypadku powiatu janowskiego około 7,5 tys. zniszczonych budynków mieszkalnych i gospodarczych. Odrodzone niepodległe państwo polskie potrzebuje pomocy w odbudowie kraju, głównie w formie przydziału drzewa budowlanego oraz pożyczek finansowych. Do mieszkańców powiatu janowskiego trafia 130 tys. zł i prawie 45 tys. metrów sześciennych drzewa. Duże straty w ilości bydła i koni występują w gospodarstwach chłopskich i majątkach ziemskich. Trudne do oszacowania są straty ludzkie. W latach 1913-1921 ubywa w ówczesnym powiecie janowskim około 15 procent ludności - prawie 24 tys. osób. Do powyższych strat zaliczyć należy poległych, zaginionych oraz zmarłych z ran i chorób zakaźnych typu dur brzuszny i plamisty, ospa, czerwinka, a u dzieci - szkarlatyna i błonica.

W listopadzie 1918 roku rozpoczyna się budowa zrębów władzy administracyjnej w powiecie janowskim, której zadaniem jest zapewnienie gospodarczego, kulturowego, oświatowego i zdrowotnego rozwoju ludności. Decyzją tzw. „Rządu Lubelskiego”, komisarzem na Powiat Janowski zostaje doktor Władysław Jabłoński, który „imieniem Rzeczypospolitej objął władanie powiatem i położył podwaliny pod zręby władz miejscowych”. I tak oto, „na naszych odcinkach” zaczęto budować „zmarłychwstałą Polskę”.

- Zarząd Powiatu obejmowałem w trudnych warunkach (...). Zdawało się, że anarchia i bezzład obejmą pozbawiony cały powiat. Trzeba było improvisować niemal w każdej dziedzinie gospodarki powiatowej - wspomina Jabłoński. Zastępcą Jabłońskiego zostaje inż. Józef Mazurkiewicz.

Dwunastego marca 1919 roku odbywa się pierwsze posiedzenie nowo wybranego Sejmiku Powiatowego w Janowie Lubelskim (odpowiednik dzisiejszej Rady Powiatu). W obradach uczestniczą radni z Brzozówki, Dzierzkowic, Kraśnika, Kosina, Trzydnika, Wilkołaza i Zakrzówka oraz radni miejscowi. Z ramienia władz lokalnych - kierownik Państwowego Biura Odbudowy na Powiat Janowski architekt Dubiejkowski, doktor Władysław Jabłoński oraz sekretarz wydziału Czesław Madej. Obradom przewodniczy komisarz ludowy Stanisław Cisło.

Szanowni Państwo

W tym roku, świętujemy 102. rocznicę odzyskania przez Polskę niepodległości, za którą oddawali życie nasi dziadkowie i pradziadkowie, z których jesteśmy dumni...

Wśród nich są żołnierze Polskiej Organizacji Wojskowej i Wojska Polskiego, m.in.: Edward Siedlaczek - urzędnik państwowy, Jan Gorzelewski - handlowiec, Jan Kołtyś - piekarz, Eugeniusz Kras - urzędnik skarbowy, Kazimierz Łukasiewicz - porucznik zawodowy, Władysław Tylus - goniec (wszyscy z Janowa), Stanisław Kuryłło - kierownik gorzelni z Potoczka, Wojciech Paleń - tkacz wyrobnik z Potoka Stanów, Michał Pietras - przodownik straży kolei państwowej z Dąbia i Mateusz Pizoń - rolnik ze Zdziłowic.

Na kartach historii lokalnej i krajowej zapisali się żołnierze Legionów Polskich: Ludwik Kulpa - posterunkowy policji z Janowa, Andrzej Brodowski - chorąży zawodowy z Godziszowa, Wojciech Flis - wyrobnik z Kawęczyna oraz żołnierz Armii Hallera - Szymon Kokoszka z Krzemienia.

W działalność niepodległościową zaangażował się mocno Adam Krzysztoń z Janowa - więzień polityczny, aresztowany przez władze carskie m.in. za kolportaż bibuły przeciw Moskalom oraz Gustaw Świda - ziemianin z Wierchowisk.

Szanowni Państwo

Co roku, na janowski sposób budujemy naszą lokalną wspólnotę, manifestując swoje przywiązanie do Ojczyzny. Tym razem - ze względu na koronawirusa, pozostajemy w domach. Wszyscy potrzebujemy ładu i spokoju. W tym trudnym czasie bądźmy odpowiedzialni za siebie i innych. Stosujemy się do zaleceń sanitarno-epidemiologicznych, korzystamy z pomocy lekarzy rodzinnych, nie lekceważymy objawów, nie czekamy na ostatnią chwilę, by nie było za późno...

Listopadową porą pamiętajmy o Tych, którzy zachowali polskość, tradycję i wiarę..., których patriotyzm rozdzielił się w chwilach zagrożenia i niebezpieczeństwa..., którzy walczyli o to, abyśmy mogli żyć i pracować w wolnej Polsce... Nie możemy ich zawięzać... Obyśmy byli jedno...

Podziękowania

Marzenia się spełniają! Dzięki wielkiemu sercu janowskich przedsiębiorców i firm również w tym roku udało się spełnić marzenia wychowanków Placówki Opiekuńczo-Wychowawczej „Promyk” w Janowie Lubelskim.

Dziękujemy za bezinteresowną pomoc i ofiarność, okazaną przez firmy Ekomel Janów Lubelski oraz MP Off Road Service Michał Portka, które przekazały środki na rzecz Stowarzyszenia Przyjaciół Promyka. Otrzymane wsparcie pozwoliło na zakup nowoczesnego telewizora Smart TV, konsoli do gier oraz zestawów kosmetyków dla naszych wychowanków.

W imieniu wszystkich dzieci pragniemy wyrazić wdzięczność firmie Fortaco Janów Lubelski oraz jednostce Biura Terenowego ZUS w Janowie Lubelskim za przekazanie słodczy.

Z wyrazami uznania i życzeniami zdrowych i radosnych Świąt Bożego Narodzenia
Wychowankowie Placówki „Promyk” i członkowie Stowarzyszenia Przyjaciół Promyka

Moto Mikołaje dla dzieci z „Promyka”

W dniu 6 grudnia 2020 r., pomimo trudnego okresu, spowodowanego przez pandemię, odbyła się III edycja akcji „Moto Mikołaje” dzieciom. Od rana w wielkim napięciu wychowankowie placówki „Promyk” wyczekiwaliby na przyjazd zaprzyjaźnionej już od paru lat grupy motocyklistów. Grupa w strojach Mikołaja na warczących maszynach pojawiła się około 14:00. Przywiozła w prezencie uśmiech dla każdego dziecka, moc pozytywnej energii oraz dekoracje świąteczne, które umiła okres Świąt Bożego Narodzenia. Po szybkiej i sprawnej instalacji, którą Mikołaje z ogromnym zaangażowaniem wykonali, nasze podwórko rozświetlił bałwan wraz z choinką i ozdobnymi sopłami. „Promyczki” do późnych godzin nocnych zachwyciły się iluminacją, która pojawiła się za ich oknami. Oczywiście, nie obyło się bez słodkich upominków oraz smacznej ogromnej pizzy, którą dzieciaki dojadły jeszcze na drugi dzień. Mikołajowie również otrzymali małe upominki od swoich małych przyjaciół. Po dniu pełnym wrażeń sen z wielkim trudem zagościł na oczach wychowanków.

W imieniu pani Dyrektor, wychowawców i wychowanków składam gorące podziękowania wszystkim sponsorom, którzy dołączyli do akcji „Moto Mikołaje 2020”. Szczególne podziękowania należą się Państwu Katarzynie i Piotrowi Sowom oraz Małgorzacie i Wiesławowi Gzikom za pamięć, wyjątkowe zaangażowanie i patronowanie akcjom dla naszych dzieci.

Pozdrawiam i do następnego spotkania. **Dagmara Ściolny; foto: archiwum placówki**



W „Promyku”



Moto Mikołaje w „Promyku”

Nowe otoczenie i sprzęt w Ośrodku Rewalidacyjno-Wychowawczym

Duże zmiany w Ośrodku Rewalidacyjno-Wychowawczym w Janowie Lubelskim... W tym roku, nowy Mercedes Benz Sprinter do przewozu wychowanków, wygodne parkingi i nowoczesny plac rehabilitacyjno-rekreacyjny dla dzieci, a za trzy lata... więcej miejsca do wykorzystania i mniej sąsiadów. Sąsiad przez ścianę, czyli filia Środowiskowego Domu Samopomocy, podobnie jak sam ŚDS, mieszczący się przy ulicy Kilińskiego, znajdzie swoje lokum w nowoczesnych obiektach po dawnej spółdzielni „Roztocze” na ulicy Bialskiej. Adres zamieszkania z ulicy Zamoyskiego na Bialską zmienia też Warsztaty Terapii Zajęciowej, które zajmują sąsiedni budynek. Zmiana wyjdzie na dobre i jednym i drugim ze względu na komfort pracy i przestrzeń. Co prawda, inwestycja na Bialskiej dopiero wchodzi w fazę rozwoju (Starostwo Powiatowe ogłosiło przetarg), ale ważne, że obiekt trafił w dobre ręce i że znalazły się pieniądze... I to jakie! Około 16 mln zł! Gros środków finansowych stanowią fundusze unijne, reszta to dotacja celowa i wkład własny Powiatu Janowskiego.

Póki co, wychowankowie cieszą się z jazdy komfortowym busem, a jak zrobi się cieplej, skorzystają m.in. z zestawu fitness, huśtawek, rowerów czy bujaków na sprężynie. Na ten cel, Fundacja PGE przekazała 17 tys. zł, a Lubelski Węgiel „Bogdanka” S.A. w Bogdanie - 19 tys. zł.

Tyle w temacie wyposażenia placu rehabilitacyjno-rekreacyjnego, którego poliuretanowa nawierzchnia jest jednym z elementów zagospodarowania terenu wokół Ośrodka, oczywiście z dostosowaniem do potrzeb osób niepełnosprawnych. Do tego dochodzi odwodnienie i oświetlenie terenu oraz roboty z branży drogowej typu drogi i parkingi, wykonane z kostki brukowej. Całość zadania pochłonęła 750 tys. zł, z czego ponad pół mln zł stanowią środki Powiatu Janowskiego, reszta to dofinansowanie Państwowego Funduszu Rehabilitacji Osób Niepełnosprawnych. Wykonawcą zadania jest Stal Tech Jacek Sieciechowicz.

Swoją cegiełkę w realizacji inwestycji mają też rodzice wychowanków Ośrodka, którzy wielokrotnie sygnalizowali problemy z dojazdem, parkowaniem i brakiem rehabilitacji na świeżym powietrzu. - I dobrze, bo przez takie monity znamy problem od podszewki, możemy zadanie właściwie zaplanować i wykonać, tak jak to się stało w tym przypadku - mówi Artur Pizoń - Starosta Janowski.

Plac wokół Ośrodka poświęcił ks. Krzysztof Lipski - kapelan szpitala w Janowie. Kapłan poświęcił także nowego Mercedesa. Samochód, dostosowany do przewozu 20. osób z możliwością zamontowania 4 wózków inwalidzkich oraz windy, wart jest... bagatela, prawie 300 tys. zł. Pojazd zakupiono ze środków Powiatu Janowskiego (około 100 tys. zł) i Państwowego Funduszu Rehabilitacji Osób Niepełnosprawnych (ponad 190 tys. zł).

W oficjalnym odbiorze uczestniczyli: Jerzy Bielecki - Poseł na Sejm RP, Artur Pizoń - Starosta Janowski, Michał Komacki - Wicestarosta, Władysław Sowa, Józef Wieleba i Zenon Zyśko - pozostali Członkowie Zarządu Powiatu, Naczelnik Wiesława Król i podinspektor Robert Kamiński z Wydziału Logistyki i Gospodarki Mieniem janowskiego Starostwa, Stanisław Schodziński - inspektor nadzoru, Jarosław Lenart - Dyrektor Poradni Psychologiczno-Pedagogicznej, Agata Spuz - przedstawiciel wykonawcy, Marcin Bieńko - kierownik Ośrodka i Iwona Miśkiewicz-Rachwał - Szefowa ORW.

Alina Boś; foto: Eryk Widomski



Nowego busa święci ks. Krzysztof Lipski, obok (od lewej): Józef Wieleba, Michał Komacki, Artur Pizoń

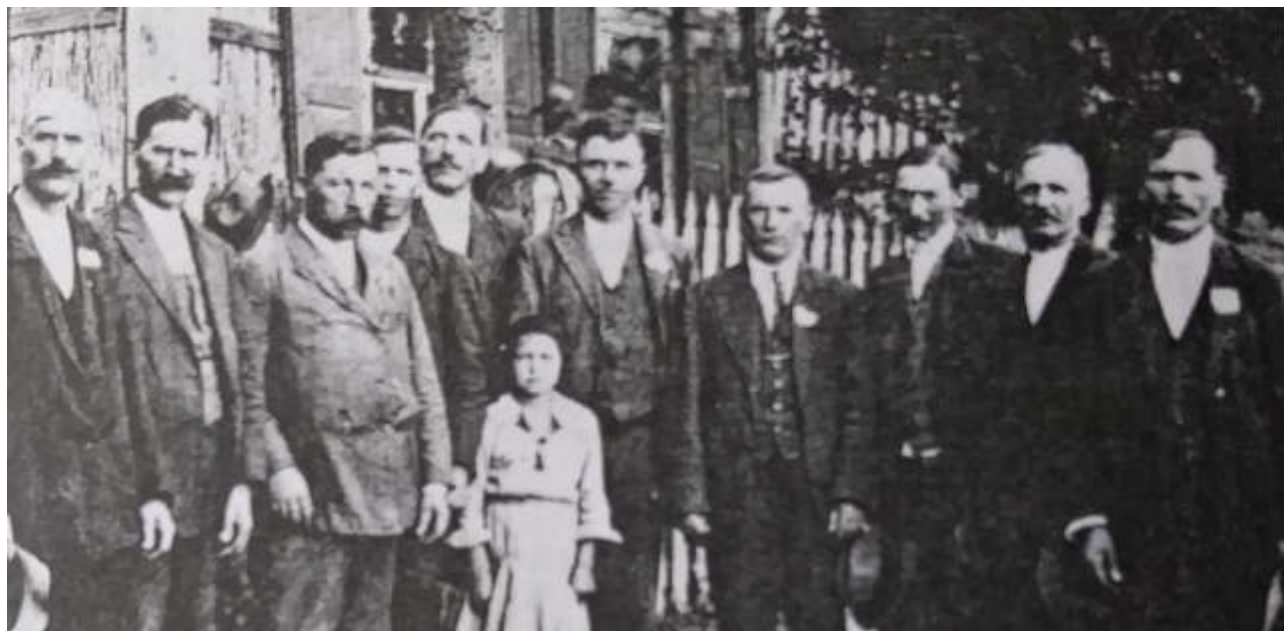


Podczas odbioru (od lewej): Robert Kamiński, Wiesława Król, Agata Spuz, Marcin Bieńko, Stanisław Schodziński



Podczas odbioru (od lewej): Władysław Sowa, Jarosław Lenart, Michał Komacki, Iwona Miśkiewicz-Rachwał, Jerzy Bielecki, Artur Pizoń, Zenon Zyśko

Branew. Stulecie parafii pw. św. Anny w odnowionym kościele



Budowniczości kościoła przed sklepem Walentego Łukasika (od lewej): Jan Pytlak - soltys Kolonii Branewki, Walenty Liwak (Włódarz) - soltys Branwi Szlacheckiej, Antoni Piędzio - radny parafialny, Władysław Pawlos - soltys Branwi Ordynackiej, Antoni Kolasa z córką Katarzyną - soltys Branewki, Paweł Czajka - radny parafialny, Andrzej Liwak (Jósik) - murarz, Wojciech Matysiak - radny parafialny, Henryk Błaszczyk - kierownik szkoły, Walenty Marczyk - radny parafialny



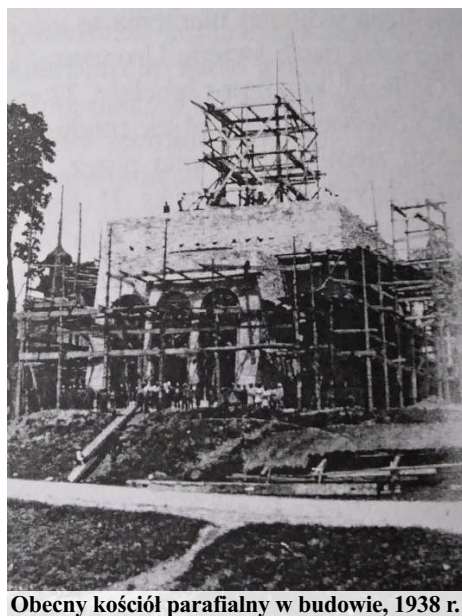
Kapłani (od lewej): ks. Krzysztof Lipski, ks. Jacek Staszak, ks. Jan Liwak, ks. Paweł Kata



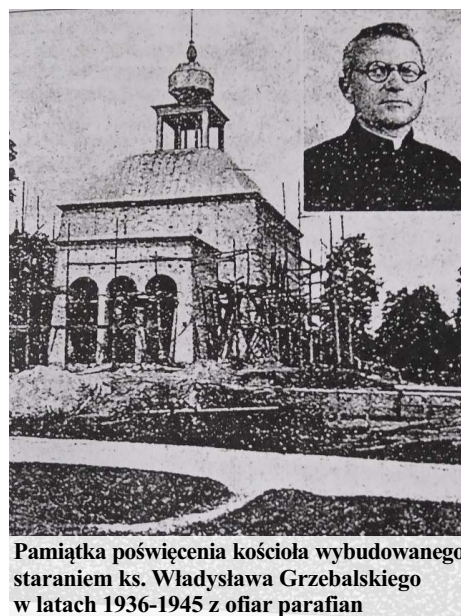
Podczas jubileuszowej mszy świętej



Dawny kościół parafialny pw. św. Mikołaja (była cerkiew unicka), ok. 1930 r.



Obecny kościół parafialny w budowie, 1938 r.



Pamiętnik poświęcenia kościoła wybudowanego staraniem ks. Władysława Grzebalskiego w latach 1936-1945 z ofiar parafian



Kościół parafialny, 2016 r.

W niedzielę, 26 lipca 2020 roku parafia pod wezwaniem św. Anny w Branwi obchodziła stulecie powstania. Co prawda, parafia została założona w 1919 roku, ale - ze względu na termomodernizację kościoła, jubileuszowe uroczystości przesunięto z roku ubiegłego na obecny.

Uroczystej mszy św. przewodniczył i Słowo Boże wygłosił ks. kan. Jacek Staszak - dziekan dekanatu janowskiego. Wraz z nim, Eucharystię sprawował ks. Krzysztof Lipski - kapelan szpitala w Janowie, wywodzący się z Branwi ks. kan. (emeryt) - Jan Liwak oraz ks. Paweł Kata - proboszcz parafii w Branwi.

Jubileuszowe uroczystości - ze względu na pandemię, miały skromny charakter. Wspominano budowniczych kościoła, dziękowano za dary miłosierdzia, powierzając opiece Matki Bożej wspólnotę parafialną.

Okruchy historii...

Pierwsze informacje na temat wsi Branew pochodzą z 1377 r. W 1531 r. powstała tutaj parafia prawosławna. Wraz z zawarciem Unii Brzeskiej w 1596 r., prawosławni z Branwi stali się katolikami obrządku wschodniego. Drewniany kościół pw. św. Mikołaja został wybudowany przez Unitów w 1768 r. W 1875 r. - ze względu na kasatę Unii w Królestwie Polskim, kościół przekształcono na cerkiew, a w 1919 r. oddano katolikom. Po ukazie tolerancyjnym z 1905 r., byli unici przeszli na obrządek łaciński, a w 1907 r. parafia prawosławna w Branwi została rozwiązana.

Parafia rzymsko-katolicka w Branwi została erygowana 18 lipca 1919 r. mocą dekretu Biskupa Mariana Leona Fulmana. Parafia powstała z terenów parafii Goraj. Po wybudowaniu nowego kościoła, dotychczasowy został rozebrany w 1948 r.

Nowy (obecny) kościół wybudowano w latach 1936-1945 według projektu architekta Tadeusza Witkowskiego z Lublina. Świątynia powstała ze składek parafian przy ofiarnej współpracy ks. Władysława Grzebalskiego. Uroczystego poświęcenia kościoła dokonał bp. Z. Goliński 22 czerwca 1950 r.

Świątynia jest murowana (z zewnątrz kamień, wewnątrz cegła palona), w stylu neoklasycystycznym, na planie zbliżonym do kwadratu, z podcieniem dostawionym od frontonu. Wnętrze jest jednonawowe, z węższym i niższym prezbiterium, sklepieniem kolebką.

Wypożyczenie stanowi ołtarz główny z 1982 r. w formie krzyża równoramiennego z głęboko rzeźbionymi w drewnie dębowymi scenami maryjnymi. W jego centrum umieszczono obraz Matki Bożej z Dzieciątkiem z 1772 r. W kościele znajdują się dwa ołtarze boczne z obrazem św. Anny Samotrzeć w jednym i płaskorzeźbą Piety w drugim, drewniana ambona i chrzcielnica oraz ikona św. Mikołaja z II połowy XVIII w. z relikwiami świętego.

W 1970 r. wykonano ankrowanie, ponieważ nastąpiły groźne pęknięcia murów, a w 1972 r. kościół został pomalowany wewnątrz. W 1984 r. kościół został pokryty blachą miedzianą z umocnieniem krzyża wieżowego konstrukcją żelazną. W latach 1997-1999 przeprowadzono gruntowny remont kościoła i plebanii.

W latach 2018-2019 pomalowano kościół od wewnątrz, docieplono połacie dachowe oraz wykonano system ogrzewania w oparciu o gruntowe pompy ciepła (ogrzewanie podłogowe). Pojawiła się też instalacja fotowoltaiczna, nowe okna, drzwi i posadzka.

Dodajmy, że parafia posiada akta parafialne od 1924 roku.

Poczet proboszczów, pracujących w parafii Branew

- ks. Władysław Bargiel - rektor parafii od 16 grudnia 1918 r. proboszcz - od 19 lipca 1919 r. do jesieni 1925 r.
- ks. Seweryn Ślusowski - od jesieni 1925 r. do maja 1929 r.
- ks. Władysław Grzebalski - od 24 sierpnia 1929 r. do 22 czerwca 1947 r.
- ks. Bolesław Świś - od lipca 1947 r. do marca 1958 r.
- ks. Jan Hryniewicz - od 10 marca 1958 r. do czerwca 1964 r.
- ks. Kazimierz Maścibroda - od 28 lipca 1964 r. do maja 1984 r.
- ks. Józef Kuśmierczyk - od 20 maja 1984 r. do 6 lipca 1997 r.
- ks. Adam Nafalski - od 13 lipca 1997 r. do kwietnia 2003 r.
- ks. Bartosz Rachwał - od kwietnia 2003 r. do 3 lipca 2016 r.
- ks. Paweł Kata - od 17 lipca 2016 r.

Tekst: foto: Alina Boś

W artykule wykorzystano informację z książki Zenona Baranowskiego o historii parafii w Branwi.

Jubileusz 100-lecia parafii w Dzwoli

W niedzielę, 18 października 2020 roku w kościele pw. Matki Bożej Częstochowskiej w Dzwoli odbyły się uroczystości jubileuszowe stulecia parafii. Obchodom przewodniczył ks. biskup Krzysztof Nitkiewicz, który odprawił mszę św. i wygłosił kazanie. Ze względu na obostrzenia sanitarne, wprowadzone w ostatnim czasie w związku z pandemią, została ograniczona ilość wiernych przebywających na Eucharystii. W celebrowaniu jubileuszu wzięli udział przedstawiciele władz powiatowych i samorządowych, księży z dekanatu janowskiego i duszpasterze wywodzący się z naszej parafii, siostry zakonne, chór, schola, druhowie z OSP w Dzwoli oraz obecni na mszy św. wierni.

W przeżywanie jubileuszu włączyli się także przedstawiciele młodszego pokolenia wspólnoty parafialnej, uczniowie Publicznej Szkoły Podstawowej w Dzwoli. Przygotowali montaż słowno-muzyczny, będący wyrazem wdzięczności Panu Bogu za otrzymane dary i łaski oraz pokoleniom, które pozostawiły nam wspaniałe dziedzictwo. Występ młodzieży poprzedzał mszę św., a w swoim zamierzeniu przywołał historię powstawania parafii na przestrzeni wieku. Zobrazowane dzieje wspólnoty parafialnej przeplatane były poezją religijną, dialogami ze scenki biblijnej, śpiewem, akompaniamentem gitary i skrzypiec oraz deklamacjami wierszy miejscowego poety, Józefa Stręciwilka. Podniosłego charakteru występem uczniów dodał taniec uwielbienia z flagami.

Parafia pw. Matki Bożej Częstochowskiej w Dzwoli przechodziła różne koleje losu, ale mimo wszelkich trudności i zawirowań dziejowych, nie utraciła Ducha Wiary, Wiary, która jest mocno zakorzeniona i przekazywana z pokolenia na pokolenie.

Historia parafii w Dzwoli

Dawniej, mieszkańcy Dzwoli i okolic należeli do dwóch parafii rzymskokatolickich, w Białej i w Goraju oraz do parafii grekokatolickiej w Branwi. Ze względu na znaczną odległość od Białej, zdarzało się, że chrzcili swoje dzieci w bliższych parafiach, w Radzięcinie, Goraju, a także we Frampolu. W 2 połowie XIX wieku mieszkańcy Dzwoli należeli do parafii w Janowie Lubelskim.

Plany budowy kościoła w Dzwoli istniały już przed pierwszą wojną światową, ale zrealizowano je dopiero po odzyskaniu niepodległości. Na początku XX wieku mieszkańcy wystosowali prośbę do ordynata o „udzielenie” gruntu z nieczynnym, zrujnowanym browarem - miałby on być przekształcony na świątynię. W 1907 r. wspólnie z mieszkańcami okolicznych wsi poprosili biskupa lubelskiego o utworzenie parafii w Dzwoli, ze względu na dużą odległość od Janowa Lubelskiego. We wniosku z 1911 do władz guberni lubelskiej przedłożony został projekt przebudowy browaru. Powołana w tym celu komisja nie zatwierdziła go jednak, gdyż pod budynkiem znajdowały się duże piwnice i kanały.

Po raz kolejny pojawił się pomysł utworzenia parafii w okresie I wojny światowej. Istotną rolę w aktywacji środowiska wiejskiego odegrał pochodzący z Dzwoli dominikanin ojciec Marcin Stręciwilk oraz jego stryjeczni bracia Walenty i Tomasz Stręciwilkowie. To oni zorganizowali grupę gospodarzy, pochodzących z Dzwoli, Krzemienia, Konstantowa, Kaproni, Zdzisławic, Kocudzy, Kocudzy Górnej. Organizowali spotkania w większym gronie swojej licznej rodziny i dobrych znajomych, aby omówić sprawy, dotyczące tworzenia parafii i budowy kościoła. Oprócz wsparcia fizycznego i materialnego miejscowych ludzi, największym dobrodziejem i ofiarodawcą tego wielkiego pomysłu była rodzina Zamoyskich. Hrabia Maurycy Zamoyski na początek przekazał na rzecz kościoła cały zespół popadającego w ruinę browaru wraz z przyległym do niego placem, znajdującym się na środku wsi. Podarował również całość drewna, które potrzebne było do budowy kaplicy. W następnych latach ofiarował drewno na budowę kościoła murowanego w Dzwoli, organistówki, plebanii, budynków gospodarczych, a także zasób drewna potrzebnego do wypału cegły i wapna. W 1919 roku na placu w centrum wsi powstała drewniana kaplica, w której dojeżdżający wówczas z Janowa Lubelskiego ks. Piotr Panecki odprawiał w niedziele i święta msze dla mieszkańców okolic.

Parafia Dzwola została erygowana 17 września 1920 roku przez biskupa Mariana Fulmana, a jej proboszczem został ks. Piotr Panecki, który zajął się budową kościoła, plebanii oraz budynków gospodarczych. Na wyposażenie parafii od rodziny Zamoyskich otrzymano sześć mórg pola ornego, które zostało przeznaczone na cmentarz grzebalny w Dzwoli. Wspomniane grunty orne hrabia wymienił za bagno w lesie, będące własnością wsi.

Budowę kościoła pw. Matki Bożej Częstochowskiej rozpoczęto w 1924 roku, według projektu architekta Ignacego Kędzierskiego z Lublina, a trzy lata później zakończono. Należy wspomnieć, że pierwszy plan i kosztorys murowanej świątyni, który nie został zatwierdzony, sporządził (w stylu neogotyckim) Ludwik Wojtyczko z Krakowa. W 1935 biskup Adolf Jełowicki dokonał konsekracji kościoła. Powstała, licząca 1250 metrów kwadratowych świątynia trzynawowa w stylu neobarokowym z transeptem (nawą prostopadłą do nawy głównej w kościele zbudowanym na planie krzyża). Na frontonie znajduje się masywna wieża z kruchtą wewnątrz, a nad główną nawą wieżyczka. Po jednej stronie prezbiterium jest zakrystia (nakryta dwuspadowym dachem), po drugiej kaplica, nakryta kopułą, która wyrasta z dachu namiotowego. W kościele znajdują się ołtarze: główny i boczne, które zostały wykonane z drewna w 1928 roku przez Władysława Krzywickiego z Radomia. W centrum ołtarza głównego widnieje obraz Matki Boskiej Częstochowskiej, namalowany na blasze miedzianej w 1928 roku oraz wmontowana ruchoma zasuwa przedstawiająca św. Józefa. Górną część ołtarza zdobi wizerunek św. Andrzeja Boboli, namalowany przez Władysława Helskiego. W lewej nawie, na ołtarzu bocznym ukazany jest obraz św. Izydora i św. Stanisława Kostki. W prawej nawie umieszczono ołtarz boczny z obrazem Matki Boskiej Różańcowej, a u góry z wizerunkiem św. Teresy. W kaplicy bocznej znajduje się ołtarz pierwotny, jeszcze z kaplicy drewnianej z dwoma obrazami, przedstawiającymi wizerunek Matki Boskiej Częstochowskiej i Pana Jezusa. Organy znajdujące się w kościele, zostały wykonane przez Stanisława Jagodzińskiego z Garbatki. Do zabytkowego wyposażenia należy rokokowa monstrancja z 2 połowy XVIII wieku, z nową stopą oraz ludowy krzyż ołtarzowy z XIX wieku. Na przełomie lat 40. i 50. XX wieku kościół został pomalowany według projektu Alfredy Szablowskiej z Warszawy, a dach pokryto blachą ocynkową. W 1969 roku przy kościele postawiono dzwonnice.

Powstanie świątyni i budynków parafialnych jest wielkim dziełem pierwszego proboszcza, ks. Piotra Paneckiego, który do końca swojego życia kierował parafią.

Proboszczowie parafii oraz lata ich posługi w Dzwoli

ks. kan. Piotr Panecki (1919-1972)
ks. kan. Stanisław Peclik (1972-1998)
ks. kan. Czesław Bednarz (1998-2003)
ks. kan. Piotr Kubicz (2003-2019)
ks. Mariusz Pyryt (od 2019 r.)

Źródła

- Balwierz D., Kartka z historii - Niewielka wioska między Janowem a Frampolem, Pismo Młodzieży KSM w Dzwoli „Przystań”, Dzwola 2000;
- Baranowski Z., Gmina Dzwola - historia i tradycje. Dziedzictwo historyczno-kulturowe gminy, Lublin 2015;
- Stręciwilk S., Powstanie parafii w Dzwoli i dzieło o. Marcina Stręciwilka, „Janowskie Korzenie” 2009, nr 13;
- Łukasiewicz J., Poeta z Dzwoli - Jan Stręciwilk, „Janowskie Korzenie” 2005, nr 5;
- strona internetowa: <https://www.lubelskieklmaty.pl/atracje-turystyczne/koscioly-klasztery-kaplice/1200-dzwola-kosciol-mb-czestochowskiej.html>;
- strona internetowa: <https://dzwola.parafialnastrona.pl/History/Details/776>.

Agnieszka Jargiło-Bożek; foto: nadesłano



Mieszkańcy Dzwoli z o. M. Stręciwilkiem, 1917 r.



Drewniana kaplica w Dzwoli, 1920 r.



Wnętrze drewnianej kaplicy, lata 20. XX w.

Dzwola

Patrzę przez okno,
Widzę sad,
Jabłonie,
Grusze. A dalej przestrzeń,
Pola i skrawek łąk.
Za łąkami-
Słupy i słupy-
Wysokie napięcie.
Jeszcze dalej-
Dużą,
Okrągłą,
Zieloną wioskę.
A wśród zieleni-
Nowy-
Słoneczny gmach-
Szkołę.
I błękit nieba,
I promień do błękitu
Ze wsi wystrzela.
Biały promień-
To wieża kościoła.
Razem to
Dzwola,
Moja wieś rodzinna.

Józef Stręciwilk,
poeta z Dzwoli



Odszedł Krzysztof Cierpiatka - lekarz z powołania

Okulary na czole, długopis za uchem, słuchawki lekarskie na szyi i pacjenci w różnym wieku i z różnymi dolegliwościami... - Proszę otworzyć buzię i powiedzieć „aaa”..., proszę oddychać głęboko..., nie oddychać..., zakasłać..., gdzie boli..., od kiedy boli..., czy jest temperatura...; trzeba zrobić badania, prześwietlenie..., dam skierowanie..., są wyniki..., wypiszę receptę..., leki proszę przyjmować tak i tak (dam rozpiszę)... Mhm, bez szpitala się nie obejdzie, trzeba się położyć na oddział..., trzeba do specjalisty, ale proszę się nie denerwować, wszystko będzie dobrze... - mówił, a w międzyczasie pytał: - Ile syn ma miesięcy..., jak ma na imię..., chodź do przedszkola..., jak poszła matura..., co pan studiuje..., gdzie pracuje..., a syn się ożenił..., a wnuki są..., a jak mama i tata..., proszę ich pozdrawić...

Wśród pacjentów cieszył się dużym szacunkiem. - Idź do Cierpiatki, on ci pomoże - radził jeden drugiemu... I pomagał... Taki był... Leczył całe rodziny... i tak przez lata..., rozpoznania, diagnozy, leczenie... Towarzystwo mu uważne spojrzenie, lekki uśmiech na twarzy, subtelne poczucie humoru, ogromna niezależność i ciekawość świata i ludzi... I coroczne Festiwale im. Jana Kiepury w Krynicy Zdroju, w których uczestniczył prawie od 20 lat... Inteligentny, ambitny i błyskotliwy, „za pan brat” był z nowinami medycznymi w obszarze swojej działalności... Nie znosił tandety, nudy i rutyny, obca mu też była ciasnota umysłowa... Był urodzonym dyplomatą o pogodnym usposobieniu, kochającym życie człowiekiem, lekarzem z powołania... Będzie nam Pana brakowało, Panie Doktorze...

Krzysztof Jan Cierpiatka urodził się 4 grudnia 1949 roku w Warszawie. Syn oficera lotnictwa w randze podpułkownika, dyplom lekarza medycyny uzyskał w 1973 roku po ukończeniu Wydziału Lekarskiego Akademii Medycznej w Lublinie. Pracę rozpoczął 1 sierpnia 1973 roku w Wojewódzkim Zespole Przychodni Specjalistycznych w Lublinie z zamiarem specjalizowania się w ortopedii. Odbił też pierwsze staże przedspecjalizacyjne w Klinikach Ortopedii oraz Ortopedii Dziecięcej w Lublinie. Z tej pracy zrezygnował 3 grudnia 1973 roku.

Dziesiątego grudnia 1973 roku rozpoczął pracę w Zespole Opieki Zdrowotnej w Janowie Lubelskim w Wiejskim Ośrodku Zdrowia w Potoczku. W latach 1975-1977 pracował jako Kierownik Gminnego Ośrodka Zdrowia w Chranowie. Pracując na wsi, pomagał ludziom nie tylko w kwestiach zdrowia, ale w różnych sytuacjach życiowych, o czym niektórzy pamiętają do dziś.

Od 1 września 1977 roku rozpoczął pracę na Oddziale Dziecięcym, gdzie uzyskał specjalizację I i II stopnia w dziedzinie pediatrii (1982 rok). W tym czasie uzyskał też specjalizację z otolaryngologii. W latach 1981-1983 pełnił funkcję Zastępcy Dyrektora ZOZ (Krzysztofa Kality) do spraw lecznictwa. Od maja 1982 roku do stycznia 1983 roku był ordynatorem Oddziału Dziecięcego (to on organizował ten oddział w nowym szpitalu). W latach 1986-1987 pracował w Sudanie, a w latach 1988-1990 w Trypolisie w Libii.

Z końcem 2011 roku zakończył pracę etatową w SPZZOZ w Janowie Lubelskim, a następnie kontynuował pracę w Poradni Laryngologicznej w ramach zatrudnienia kontraktowego oraz pełnił liczne dyżury w Szpitalnym Oddziale Ratunkowym. Trzeciego stycznia 2000 roku stworzył Przychodnię Medycyny Rodzinnej „Rodzina”, którą sam zorganizował. Przed rokiem bardzo ciężko chorował. Po powrocie do zdrowia wrócił do pracy. Zmarł 7 listopada 2020 roku w wieku 71 lat.

*Z głębokim smutkiem przyjęliśmy wiadomość o śmierci
cenionego i szanowanego lekarza - Krzysztofa Cierpiatki
Pogrążonej w smutku Rodzinie i Bliskim wyrazy głębokiego żalu i współczucia składają
- w imieniu Zarządu Powiatu, radnych powiatowych
i pracowników Starostwa i jednostek organizacyjnych Powiatu Janowskiego
Artur Pizoń - Starosta Janowski
Sławomir Dworak - Przewodniczący Rady Powiatu w Janowie Lubelskim*

*„Są chwile, by działać i takie,
kiedy należy pogodzić się z tym, co przynosi los...”
Pani Agnieszce Goluch
wyrazy głębokiego żalu i współczucia
z powodu śmierci Ojca
składają
bliscy, znajomi, przyjaciele*

*„Śmierć boli nie tych, którzy odchodzą,
lecz tych, co wśród żywych pozostają...”
Rodzinie
śp. Mariana Liwaka z Branwi
wyrazy głębokiego żalu i współczucia
składają
bliscy, znajomi, przyjaciele*

*„Wspomnienie jest formą spotkania...”
Wyrazy głębokiego żalu i współczucia
Rodzinie i Bliskim
śp. Edwarda Jarosza
- więźnia Zamku Lubelskiego,
działacza podziemia niepodległościowego

składa
Jerzy Bielecki - Poseł na Sejm RP*

*„Rozłąka jest naszym losem, spotkanie naszą nadzieją...”
Rodzinie
śp. Eugeniusza Jakubca z Białej
wyrazy głębokiego żalu i współczucia
składają
bliscy, znajomi, przyjaciele*

*„Spieszmy się kochać ludzi. Tak szybko odchodzą...”
Rodzinie
śp. Marianny Dziuby z Branewki
wyrazy głębokiego żalu i współczucia
składają
bliscy, znajomi, przyjaciele*

*„Ci, których kochamy, nie umierają nigdy,
bo miłość to nieśmiertelność”
Wyrazy szczerego współczucia
i słowa otuchy
dla Jana Bresia
z powodu śmierci Mamy
składają
Dyrekcja i Pracownicy
Powiatowego Zakładu Aktywności Zawodowej
w Janowie Lubelskim*

*„Bo w świecie ducha nie ma pożegnania...”
Rodzinie
śp. Józefa Golca z Kolonii-Branewka
wyrazy głębokiego żalu i współczucia
składają
bliscy, znajomi, przyjaciele*

*„Nie umiera ten, kto trwa w sercach i pamięci naszej...”
Rodzinie
śp. Eugeniusza Koziny z Branwi
wyrazy głębokiego żalu i współczucia
składają
bliscy, znajomi, przyjaciele*

*„Nie żyjemy, aby umierać, ale umieramy, aby żyć wiecznie...”
Rodzinie
śp. Irminy Kobylarz
- byłej Kierownik Ośrodka Pomocy Społecznej w Modliborzycach
wyrazy głębokiego żalu i współczucia
składają
bliscy, znajomi, przyjaciele*

*„Śmierć jest spoczynkiem podróznego,
jest kresem mozołu wszelkiego...”
Rodzinie
śp. Krzysztofa Misia z Białej
wyrazy głębokiego żalu i współczucia
składają
bliscy, znajomi, przyjaciele*

*„Gdyby nie było śmierci,
życie nie wydawałoby nam się takie piękne...”
Pani Izabeli Smalisz
- Naczelnik Urzędu Skarbowego
w Janowie Lubelskim
wyrazy głębokiego żalu i współczucia
z powodu śmierci Ojca
składają
Artur Pizoń - Starosta Janowski
Sławomir Dworak - Przewodniczący Rady Powiatu*

Sezon grzewczy 2020-2021

W okresie jesienno-zimowym, w naszym kraju w mieszkaniach i domach jednorodzinnych wzrasta ryzyko powstania pożarów. Najczęściej dochodzi do nich w wyniku wad albo niewłaściwej eksploatacji urządzeń grzewczych, elektrycznych i gazowych. Ważne jest przypominanie właścicielom i zarządcom budynków obowiązku okresowego dokonywania przeglądów i czyszczenie przewodów kominowych oraz sprawdzenie instalacji wentylacyjnej, co wpływa na zmniejszenie zagrożeń, związanych z pożarem w mieszkaniach lub domach jednorodzinnych, zagrożeń związanych z emisją tlenu węgla.

Czad, czyli tlenek węgla powstaje podczas procesu niecałkowitego spalania materiałów palnych. Ma silne własności toksyczne, jest lżejszy od powietrza, dlatego też gromadzi się głównie pod sufitem. Niebezpieczeństwo zacczadzenia wynika z faktu, że tlenek węgla jest bezwonny, bezbarwny i pozbawiony smaku. Czad blokuje dostęp tlenu do organizmu poprzez zajmowanie jego miejsca w hemoglobinie (czerwonych krwinkach), powodując przy długotrwałym narażeniu śmierć.

Głównym źródłem zatruc w budynkach mieszkalnych jest niesprawność przewodów kominowych: wentylacyjnych i dymowych. Ich wadliwe działanie może wynikać z nieszczelności, braku konserwacji, w tym czyszczenia, wad konstrukcyjnych, niedostosowania istniejącego systemu wentylacji do standardów szczelności stosowanych okien i drzwi w związku z wymianą starych okien i drzwi na nowe.

Przypominamy! Zgodnie z § 34 rozporządzenia Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji z 7 czerwca 2010 r. w sprawie ochrony przeciwpożarowej budynków, innych obiektów budowlanych i terenów (Dz. U. Nr 109 poz. 719), w obiektach, w których odbywa się proces spalania paliwa stałego, ciekłego lub gazowego, usuwa się zanieczyszczenia

z przewodów dymowych i spalinowych:

- cztery razy w roku w domach opalanych paliwem stałym (np. węglem, drewnem);
- dwa razy w roku w domach opalanych paliwem ciekłym i gazowym;
- co najmniej raz w miesiącu, jeżeli przepisy miejscowe nie stanowią inaczej od palenisk zakładów zbiorowego żywienia i usług gastronomicznych;
- co najmniej raz w roku usuwamy zanieczyszczenia z przewodów wentylacyjnych.

Z kolei, art. 62 ust. 1 pkt 1 c ustawy z dnia 7 lipca 1994 r. Prawo budowlane (Dz. U. z 2020 r. poz. 1333) zobowiązuje właścicieli i zarządców bloków mieszkalnych i domów jednorodzinnych do okresowej kontroli, co najmniej raz w roku stanu technicznego instalacji gazowych oraz przewodów kominowych (dymowych, spalinowych i wentylacyjnych).

Radzimy! Co zrobić, aby uniknąć zacczadzenia?

- systematycznie czyścić, sprawdzać szczelność i wykonywać przeglądy techniczne przewodów kominowych;
- użytkuj tylko sprawne techniczne urządzenia, zgodnie z instrukcją producenta;
- nie zasłaniaj i nie przykrywaj urządzeń grzewczych;
- nie zaklejaj i nie zasłaniaj kratki wentylacyjnych;
- w przypadku wymiany okien na nowe, sprawdź poprawność działania wentylacji; nowe okna są najczęściej o wiele bardziej szczelne w stosunku do wcześniej stosowanych w budynku i mogą pogarszać wentylację;
- nie bagatelizuj objawów takich jak: bóle i zawroty głowy, duszność, senność, osłabienie, przyspieszona czynność serca, mogą one być sygnałem, że ulegamy zatruciu tlenkiem węgla.

W takiej sytuacji, natychmiast przewietrz pomieszczenie, w którym się znajdujesz i zasięgnij porady lekarskiej.

KP PSP w Janowie Lubelskim



„Dla świata byłeś tylko częścią, dla nas całym światem...”

Z głębokim smutkiem przyjęliśmy wiadomość o śmierci
Henryka Kurzyny
- najstarszego garncarza z Łążka Garncarskiego,
twórcy ludowego z bogatym doświadczeniem,
wielokrotnego uczestnika Ogólnopolskich Spotkań Garncarskich,
niezrównanego mistrza ceramiki łążkowskiej,
którego prace wyzwały w nas pozytywne emocje,
który przekazywał swoją wiedzę następcom...

Odeszła znana postać w środowisku garncarskim w kraju i za granicą
(laureat wielu nagród i wyróżnień)...

Odszedł ceniony twórca, który swoją pracą i postawą godnie promował Ziemię Janowską...

Odszedł człowiek zasłużony dla rzemiosła polskiego,
którego dorobek i osiągnięcia wpisują się w ochronę i popularyzację
tradycyjnego polskiego garncarstwa...

Pożegnaliśmy człowieka powszechnie lubianego i szanowanego o niezwyklej pogodzie ducha...,
skromnego, mądrego, pracowitego i utalentowanego artystę, mającego „nosa do ludzi” i smykałkę do pracy twórczej...
Człowieka uczciwego, prostolinijnego, o otwartym sercu i umyśle, który miał honor i zasady...
I takim Go zapamiętamy...

Rodzinie i bliskim składamy wyrazy głębokiego współczucia
Bliscy, znajomi, przyjaciele, twórcy ludowi i społeczność garncarska Ogólnopolskich Spotkań Garncarskich

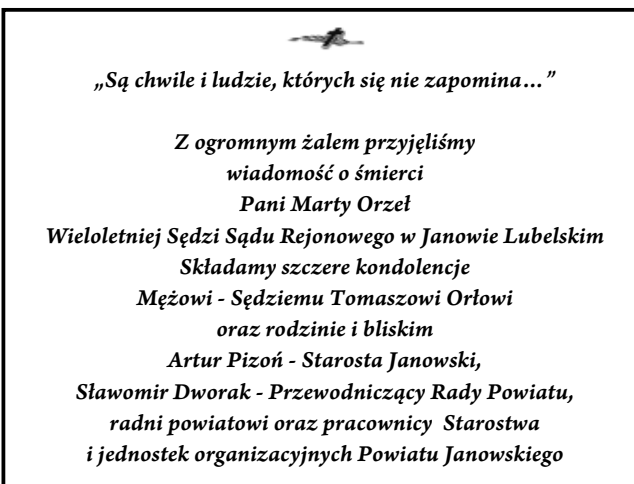
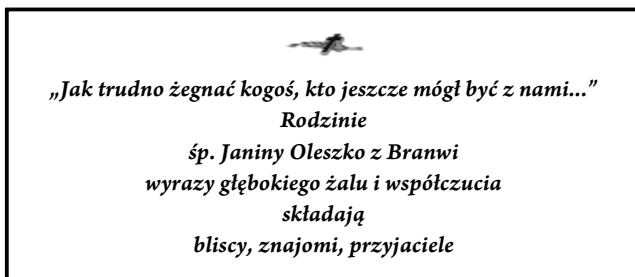
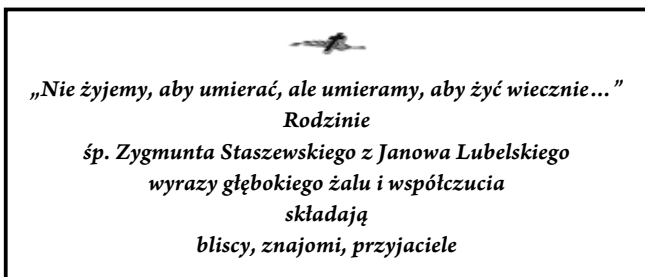
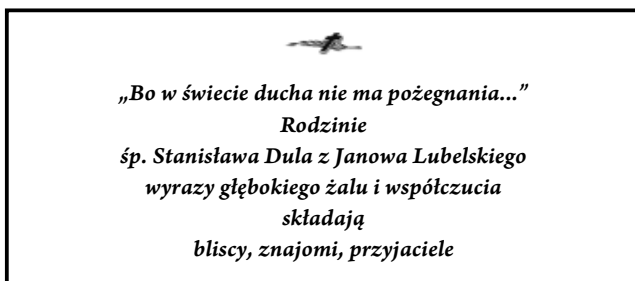
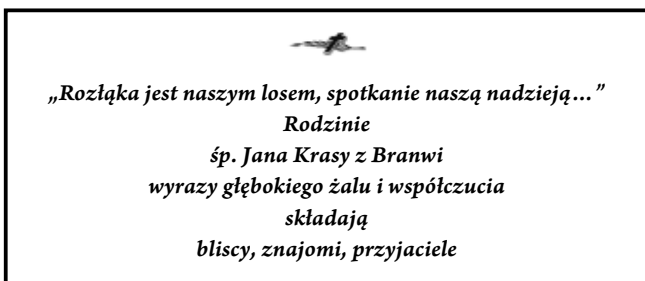
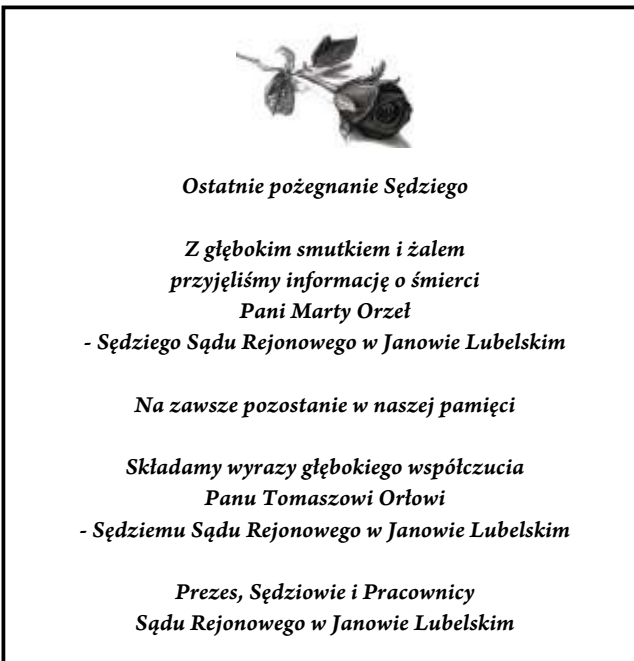
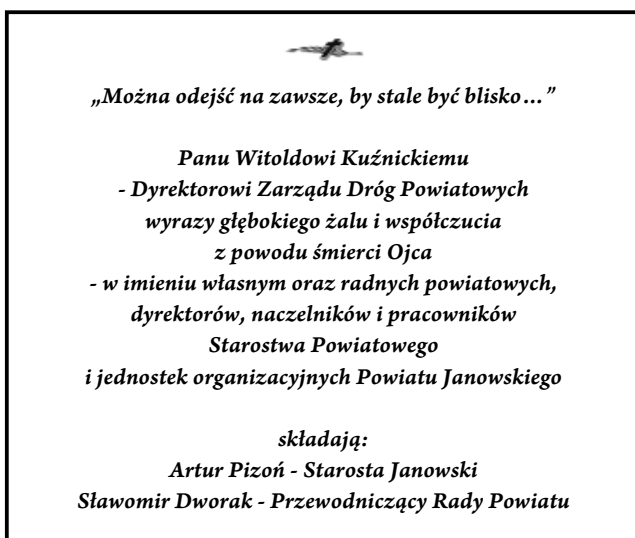
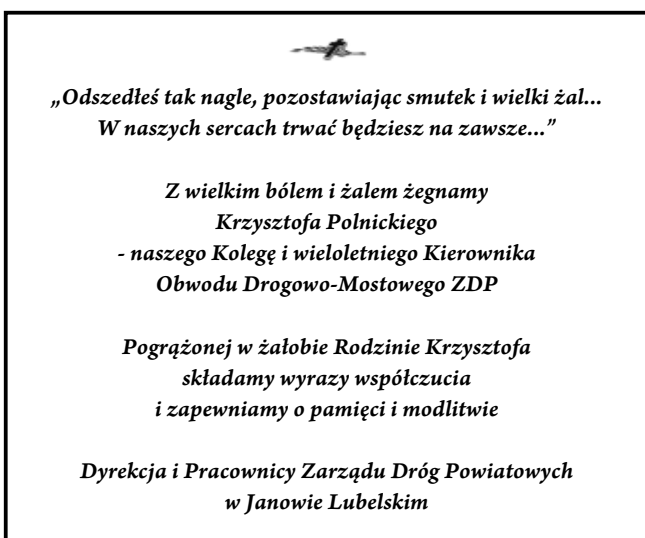


„Jak trudno żegnać kogoś, kto jeszcze mógł być z nami...”

Z głębokim smutkiem
przyjęliśmy wiadomość o śmierci
Barbary Haliniak
- Dyrektora Szkoły Podstawowej w Momotach Górnych
w latach 1991-2019,
wieloletniego nauczyciela i wychowawcy dzieci i młodzieży

Rodzinie i bliskim
składamy
wyrazy szczerzego współczucia

Artur Pizoń - Starosta Janowski
Sławomir Dworak - Przewodniczący Rady Powiatu



Zostań rodzicem zastępczym (z życia rodziny zastępczej)



Chciałabym podzielić się z Tobą moim życiem, moimi doświadczeniami i pokazać Ci, że warto, że trzeba, że może właśnie Ty, że może właśnie Twoja rodzina może dać dom i okazać serce małemu Człowiekowi. Od dwóch lat wraz z mężem jesteśmy rodziną zastępczą dla dwóch małych Ludzi. Przeszliśmy przez ten czas przez parę trudności, niepokojów, rozczarowań, nerwów, stresów, niezrozumienia..., przeszliśmy też przez całe morze a nawet ocean radości, dumy, spełnienia, śmiechu, zabawy. Każdy dzień, każdy tydzień to widoczne zmiany, to rozwój i postęp dzieci. Cudownie jest patrzeć, jak z wystraszonego dzieciaczka wychodzi prawdziwy, odważny człowiek z własnym zdaniem, własnym charakterem i marzeniami, z własnymi planami na nowy dzień.

Aby zostać rodzicem zastępczym trzeba być po prostu człowiekiem, nie trzeba do tego mieć wielkiego domu, wyższego wykształcenia, wysokiej pozycji społecznej. Trzeba mieć otwarte serce, trochę cierpliwości,

dużo zrozumienia, bo te dzieci zazwyczaj są zranione przez dorosłych. Trzeba oczywiście przejść procedury i szkolenie, które jest bardzo ciekawym doświadczeniem i bardzo wiele uczy. Jeżeli chcesz dowiedzieć się więcej to informacje na temat wymagań i procedury znajdziesz na stronie Powiatowego Centrum Pomocy Rodzinie w Janowie Lubelskim. Jeżeli chcesz napisz do mnie iwona_ga@o2.pl, a ja chętnie podzielę się z Tobą doświadczeniami, jeśli będę potrafiła to odpowiem na Twoje pytania, mogę też spotkać się z Tobą i porozmawiać osobiście.

Pomyśl o tym, może to właśnie w Twoim domu i sercu czeka miejsce na nowego, małego Człowieka? Może to właśnie na Ciebie gdzieś czeka ten mały Człowiek? **Matka Zastępcza - Iwona**

„Moje wspomnienie” - opowiadanie Kasi

Jedna z uczestniczek Środowiskowego Domu Samopomocy napisała opowiadanie. Jest to całkowicie samodzielna praca, którą zapisała, bez jakichkolwiek własnych zmian, terapeutka, która pracuje z Kasią na co dzień w ŚDS.

Kasi nikt tematu nie narzucał. Sama zdecydowała, że zacznie pisać opowiadania. Zaczęła od „Mojego wspomnienia”, które pokazuje, że osoby niepełnosprawne nie chcą być izolowane, że potrzebują serdeczności i otwartości i że chcą się samorealizować, tworząc piękne rzeczy.

Kasia jest u nas rok i chociaż nie zatańczy dla nas kujawiaka i nie zaśpiewa arii, to pięknie nam poopowiada. To opowiadanie cieszy mnie tym bardziej, że zdaję sobie sprawę, że potrzeba transcendencji, czyli ósmego, najwyższego piętra piramidy potrzeb, pojawia się po zaspokojeniu potrzeb niższego szczebla, takich jak bezpieczeństwo, miłość, przynależność, szacunek i uznanie. Oczywiście, nie myślę, że to tylko nasza zasługa, ale świadomość, że braliśmy udział w tym procesie i poniekąd przyczyniliśmy się (choć w niewielkim stopniu) do tego, sprawia, że „serce rośnie”, a praca staje się czymś więcej niż tylko pracą.

Joanna Jaworska-Gumienik

Dyrektor Środowiskowego Domu Samopomocy w Janowie Lubelskim

„Moje wspomnienie”

Dawno, dawno temu, była sobie dziewczynka o imieniu Kasia. Rodzice nagle zauważyli, jak Kasia miała pół roku, że nie potrafiła siedzieć ani raczkować. Zaniepokojeni, udali się do lekarza. Po długim czasie postawiono diagnozę - dziecięce porażenie mózgowe. Zaczęła się walka o zdrowie i o to, żeby Kasia chodziła. Niestety, operacja, którą w wieku 4 lat miała, nie przyniosła oczekiwanych rezultatów. Potem, w wieku lat 5, zaczęła chodzić do szkoły. Przychodziły do niej różne panie. Uczyła się czytać, pisać i innych ciekawych rzeczy. W roku 2010 skończyła nauczanie indywidualne w szkole.

Przez 10 lat siedziała w domu. Mama, po tych 10 latach, zorientowała się, że Kasia chciałaby się dalej uczyć i coś robić. Najpierw Kasia była na rozmowie w Caritasie (to było w lutym 2019), ale bez skutku. Dopiero później, mama zorientowała się, że jest taki ośrodek, co by z chęcią Kasię przyjął. Zaczęła się dowiadywać, czy by dało się to zrobić. Aż w końcu, w maju, Kasia trafiła na okres próbny do Środowiskowego Domu Samopomocy w Janowie Lubelskim.

Zachęcam wszystkie takie osoby jak ja - niepełnosprawne, żeby się nie załamywały, tylko szukały takich miejsc, bo na pewno trafią w dobre ręce. Nie żałuję tej decyzji, bo tak, to bym myślała o swojej chorobie i o innych kłopotach w rodzinie. W Ośrodku nauczyłam się współpracy z kadrą, terapeutami i z innymi uczestnikami. Najbardziej polubiłam Agatkę, Wiktora i dwóch Adasiów. Tutaj są bardzo miłe panie. Nie żałuję, że tu jestem...

Kasia

„Dzieci kochamy nie słowem i nie językiem. Niech czyn potwierdza, że mówimy prawdę” (1 J 3, 18)

Nieustannie rodzi się pytanie, na które - pomimo 6-letniego doświadczenia pełnienia funkcji rodziny zastępczej, nadal nie potrafimy jednoznacznie odpowiedzieć. A mianowicie: jak zdefiniować realizowanie funkcji rodziny zastępczej...? Czy jest to praca...?

Z pewnością tak, zwłaszcza od kiedy zostaliśmy rodziną zawodową i jedno z nas zaczęło pobierać wynagrodzenie. Ale czy na pewno....? Czy ktoś słyszał o tym, żeby pracować 24 godziny na dobę i to 365 dni w roku? Przecież opieka nad dziećmi na tym właśnie polega... A może jest to misja...?

Jak widać, nie jest to wcale takie oczywiste. Można by tu przytaczać wiele definicji i tak naprawdę żadna nie wpasowałaby się idealnie, dlatego postaram się pokrótce podzielić własnym doświadczeniem bycia rodzicem zastępczym. Pozwolę sobie zacząć od tych najbardziej oczywistych, codziennych zajęć, takich jak: opieka nad dziećmi, zabezpieczanie wszelkich ich potrzeb, dbanie o ich rozwój, odrabianie z nimi lekcji, zabawy, wspólne prace, wyjazdy na wycieczki, do kina, odprowadzanie i przyprowadzanie ze szkoły czy przedszkola, wspólne posiłki, wszechstronna troska o ich zdrowie, wizyty u lekarzy, specjalistów, podawanie leków przy chorobach, zmiana pieluch, kąpiele, nauka mycia zębów, chodzenia, sprzątania zabawek, posługiwania się sztucami. Jako rodzice zastępczy jesteśmy dumni, a czasem smutni, bywamy zezłoszczeni i zadowoleni, przytulamy, rozmawiamy, wyznaczamy granice i uczymy konsekwencji. Reasumując, możemy stwierdzić, iż robimy to, co robia ze swoimi dziećmi inni rodzice, z tą tylko różnicą, że my nie jesteśmy rodzicami biologicznymi dzieci, którymi się opiekujemy, a jedynie ich zastępujemy. W przypadku tych dzieci pracujemy nieustannie nad nimi, ale także i nad sobą, aby swoimi postawami, zachowaniami nie narazić ich na kolejne przykre doświadczenia.

Pewnie zadajecie sobie Państwo pytanie, w jakim celu napisaliśmy ten artykuł? Odpowiedź jest banalnie prosta - chodzi nam wyłącznie o „odczarowanie” misji rodzicielstwa zastępczego. Wiemy doskonale, jak wiele mitów i fantastycznych historii narosło i dalej narasta wokół rodzicielstwa zastępczego. Nie godzimy się, aby nasze środowisko rodzin zastępczych z powodu kilku nielicznych przypadków zachowań patologicznych czy nawet przestępczych, było wkładane do „jednego worka”. Niestety, tak się dzieje, głównie za sprawą mediów, szukających taniej sensacji. Jesteśmy też przekonani, że są ludzie, którzy byliby gotowi podjąć trud rodzicielstwa zastępczego, ale być może nie wiedzą, jakie kroki należy przedsięwziąć, by w taki sposób nieść swoją pomoc najbardziej potrzebującym.

Pewnie zadajecie sobie Państwo pytanie, jak to się stało, że zostaliśmy rodziną zastępczą? Otóż przypadek i dobry przykład - to dwie podstawowe przyczyny...

Od wielu lat zaprzyjaźnieni jesteśmy z pewną rodziną, która długo acz bezskutecznie starała się o dziecko. W końcu postanowili, że skoro nie mogą mieć własnych dzieci to zaopiekują się takimi, które tego potrzebują... I tak stali się rodziną zastępczą czwórki dzieci. Ja i moja żona - jako świadkowie ich pierwszych kroków, stawianych w rodzicielstwie zastępczym, wspólnie z nimi poznawaliśmy ryzyko, jakim funkcja rodziców zastępczych jest obarczona, zdobywaliśmy wiedzę o trudnościach, z jakimi się borykali, ale z drugiej strony widzieliśmy też, jak szybko budowali wspólną rodzinę. Rok czy dwa po tym, jak ich dom zapełnił się dziećmi, Bóg pobłogosławił im i na świat przyszło ich własne dziecko. Ja i moja żona nadal byliśmy obok - spotykaliśmy się, wyjeżdżaliśmy na wakacje, wspólne wycieczki, podziwialiśmy ich zaangażowanie, ale sami nie widzieliśmy się w roli rodziców zastępczych - mieliśmy przecież troje własnych wspnianiałych dzieci.

Po tym, jak urodził się nasz najmłodszy syn (czwarte dziecko w rodzinie), na jednym ze spotkań z naszymi przyjaciółmi, otrzymaliśmy od nich propozycję zostania rodzicami zastępczymi. W pierwszej chwili uznaliśmy to za niedorzeczne... Po pierwsze, mieliśmy już czworo własnych dzieci, a po drugie nie wyobrażaliśmy sobie opieki nad obcymi dziećmi pomimo tego, że przed oczyma mieliśmy wzorzec, który pokazywał nam wyraźnie, że nie jest to niemożliwe.

Po długich rozmowach, podczas których milion razy analizowaliśmy wszelkie „za i przeciw”, podjęliśmy decyzję - zgłosiliśmy do PCPR swoją gotowość do założenia rodziny zastępczej. Od czasu, kiedy złożyliśmy nasze podanie do chwili rozpoczęcia szkolenia minęło kilka długich miesięcy, następnie przeszliśmy 3-miesięczne szkolenie, zaliczyliśmy szereg testów, spotkań z psychologami, ale ten podjęty przez nas trud zaowocował. Po około 1,5 roku otrzymaliśmy kompleksowe kwalifikacje i pełni entuzjazmu zaczęliśmy oczekiwać na dzieci, którymi moglibyśmy się zaopiekować.

To było nasze pierwsze zderzenie z rzeczywistością rodzicielstwa zastępczego, systemu

prawnego i tego, czego tak naprawdę możemy się spodziewać. Przyszła pierwsza propozycja. Chłopczyk, troszkę starszy od naszego najmłodszego syna, ale z czasem okazało się, że jego sytuacja prawna została uregulowana i dziecko skierowano do adopcji. Chłopiec nie dotarł do nas mimo, iż tak na niego czekaliśmy. Minęło kilka miesięcy, zanim otrzymaliśmy kolejną propozycję. Mieliśmy się zaopiekować dziewczyną, jednakże również wtedy coś poszło nie tak... Kolejne oczekiwanie... W końcu, nasza rodzina powiększyła się o rodzeństwo, pół roku później trafił do nas kolejny chłopiec, następnie znów rodzeństwo, później kolejne, i kolejne... Dzieci zaczęły przychodzić i odchodzić... Na przestrzeni 6 lat otoczyliśmy pełną opieką 14 dzieci z 7 różnych rodzin, z czego 5 znalazło swój dom w rodzinie adopcyjnej, dwoje wróciło do rodzin biologicznych, dwoje do babci, jedno bliżej rodziny biologicznej, czworgiem opiekujemy się nadal. Niestety, na naszą pomoc oczekuje jeszcze zapewne wiele dzieci, które z różnych przyczyn będą potrzebowały opieki, domu i rodziny - czasem na dłużej, czasem jedynie na chwilę...

Wszystkim tym, którzy z jednej strony wyrażają ogromną wolę, by zostać rodziną zastępczą, ale z drugiej w ich głowach pojawiają się wątpliwości, chcemy uświadomić, iż ta praca (bo jest to praca pełnowymiarowa, niezwykle odpowiedzialna) naszpikowana jest mnóstwem emocji. Niejednokrotnie musimy radzić sobie z pomówieniami, oskarżeniami, zazdrością bądź zawiścią, stawiać czoła machinie biurokracji i mechanizmom społecznego nacisku, dzielić się swoim domem, rodziną... Musimy mieć wiele siły, aby równo podzielić miłość, zaangażowanie, zainteresowanie i inne uczucia, jakie dotąd mieliśmy wyłącznie dla siebie i swoich biologicznych dzieci. Życie mocno weryfikuje wówczas nasze myśli i emocje - tak, jak zrobiło to z nami i robi z wszystkimi, którzy podejmą się tej specyficznej misji. Po kilku latach własnych doświadczeń możemy z pełną odpowiedzialnością powiedzieć, że z każdym z wyżej wymienionych elementów, z każdą emocją, każdym uczuciem wcześniej czy później rodzice zastępczy mierzą się wielokrotnie. Wiele razy wygramy, ale ponosimy też porażki, czasem nawet klęski.

Nasuwa się więc pytanie - po co to robimy? Wiele osób odpowiada... dla pieniędzy, ale nad tym nie będziemy się rozwodzić. Każdego, kogo interesuje ten aspekt, odsyłamy do ustawy o wspieraniu rodziny i systemie pieczy zastępczej.

Czy warto? Odpowiedź tym razem jest szybka i prosta... Warto! Bo dom jest zawsze pełen życia..., bo codziennie dostajemy zapłatę za swoją pracę, którą są namacalne zmiany w zachowaniu i rozwoju dzieci, którymi się zaopiekowaliśmy. Dla wielu ludzi naturalnym jest, że rozwój dziecka przebiega płynnie - ale nie dla nas... Zaniedbania rozwojowe dzieci bywają niewyobrażalne! Któż by pomyślał, że sześciolatek nie potrafi posługiwać się sztucami albo że po zjedzeniu jakiegokolwiek surowki dziecko wymiotuje do talerza, że wciska zabawki za ubranie i chowa się za szafą pod stołem czy kanapą, żeby się nimi bawić..., że załatwia się, gdzie stoi, a odchody chowa np. za łóżko czy szafkę..., że nie śpi w nocy, krzycząc w wniebogłosy i nic i nikt go nie potrafi uspokoić..., że potrafi jeść bez opamiętania aż do zwymiotowania, bojąc się, że to może być ostatni posiłek..., że ciągle siedzi wtulone w ciocię albo ucieka przy najmniejszej próbie nawiązania relacji... Niewiarygodne jest jednak w tym wszystkim to, jak szybko dzieci dają się „ksztaltować”, jak błyskawicznie nabierają prawidłowych nawyków i jak dalece się socjalizują, niejednokrotnie przewyższając swoich rówieśników.

Kiedy przychodzi do nas pocztówka z wakacji albo kartka świąteczna..., kiedy dostajemy niespodziewanego smsa od dziecka, które ma już swoją nową rodzinę, ale podpisuje „(...)” tęsknię za wami rodzice „(...)” bądź też dostajemy zdjęcie z podpisem „(...) zobaczcie, jaki jestem duży i silny, ciągle o was pamiętam „(...)” - łzy wzruszenia leją się strumieniami, dusza rośnie, a wszystkie niedogodności, trudności czy kłopoty ścierają się jak niepotrzebny wyraz z kartki!

Nie byliśmy pewni, czy powinniśmy się podjąć opisanie tego wszystkiego, ale - jak to w naszym życiu bywa, w wielu sprawach potrzebny jest impuls... I my go właśnie dostaliśmy.

Kiedy to piszę, na dywanie obok mojego komputera siedzi mały chłopiec, ma niespełna 2,5 roku; jeszcze kilka dni temu go u nas nie było... Bawi się, ale widać jak bardzo jest zdezorientowany, czasem popłakuje, jednakże coraz częściej się uśmiecha, mimo, że jeszcze wczoraj był wyraźnie smutny. Uczymy się pokonywać schody :), korzystać z toalety, myć ręce i zęby... Zaraz zjemy drożdżówkę, wypijemy kakao... To smutne, a zarazem zbawienne, że do nas trafił... Czas pokaże, co z nim będzie dalej. Na razie jest bezpieczny i czyściutki, najedzony, otoczony ciepłem nie tylko tym bijącym z kominka, ale przede wszystkim ciepłem ludzi, którzy zrobiliby dla niego bardzo wiele... Warto!

Rodzina zastępcza

Przekaż 1% podatku



Zarząd Stowarzyszenia Przyjaciół Domu Pomocy Społecznej „NASZ DOM” w Janowie Lubelskim zwraca się z gorącą prośbą do Ludzi Wielkiego Serca o przekazanie 1% podatku na rzecz naszego Stowarzyszenia. Liczy się każda złotówka! Te z pozoru drobne kwoty, ale przekazywane przez wiele osób, stworzą możliwość pełniejszej realizacji naszych zadań statutowych. Wystarczy tylko w odpowiednią rubrykę zeznania podatkowego wpisać nr KRS 0000210756 i podać nazwę Stowarzyszenia „NASZ DOM”.

Serdecznie dziękujemy Wszystkim Darczyńcom, którzy dotychczas przekazali 1% swojego podatku na rzecz Stowarzyszenia „NASZ DOM”. Jednocześnie prosimy o dalsze wsparcie w postaci 1% podatku.

Zarząd Stowarzyszenia „NASZ DOM”



JUŻ OTWARTE!

Nowy gabinet rehabilitacji w Janowie Lubelskim przy ul. Wesołej 12.

Oferujemy:

- kompleksową diagnostykę i rehabilitację wg najnowszych standardów;
- terapię manualną wg IFOMPT;
- masaż klasyczny, leczniczy, relaksacyjny, limfatyczny;
- zabiegi fizykoterapii: elektroterapię, ultradźwięki, laseroterapię, krioterapię;
- trening funkcjonalny;
- kinesiotaping

Możliwość dojazdu do domu pacjenta.

Więcej informacji i rejestracja pod nr tel. 578 004 373.

Nie masz pomysłu na świąteczny prezent?
Zamów nasz voucher i zadbaj o swoich bliskich.

Zapraszamy

uFizjo
ul. Wesoła 12
23-300 Janów Lubelski

tel. 578 004 373
email: ufizjo@gmail.com

Sana Oleum

PRODUCENT OLEJÓW

TŁOCZONYCH NA ZIMNO
NIEFILTROWANYCH



TŁOCZYMY OLEJE Z:

- czarnuszki
- wiesiołka
- lnu
- ostropestu

Kinga

- rydzowy
- konopii
- pestek z dynii
- słonecznikowy

ul. Podlipie 56
23-300 Janów Lubelski
tel. 669 908 161

www.sanaoleum.pl
info@sanaoleum.pl

Zapraszamy do nowo otwartego



GABINETU STOMATOLOGICZNEGO

lek.stom. Barbara Placha

zakres usług:

- stomatologia zachowawcza
- stomatologia dziecięca
- stomatologia estetyczna
- profilaktyka - skaling, piaskowanie, fluoryzacja
- endodoncja - leczenie kanałowe
- periodontologia - leczenie chorób przyzębia
- protetyka
- ozonoterapia
- wybielanie
- chirurgia stomatologiczna
- konsultacje implantologiczne



marex
mgr inż. Marek Łukasiewicz



Oferuje usługi:

- kierowanie budowlami i nadzór inwestorski w branży sanitarnej
- projekty instalacji gazowych
- kompleksowa pomoc przy przyłączeniu do sieci gazowej
- projekty sieci i przyłączy wodociągowych, kanalizacyjnych
- przeglądy i opinie kanałów wentylacyjnych i kominowych (USŁUGI KOMINIARSKIE)
- odbiory i przeglądy okresowe instalacji sanitarnych w budynkach



23-300 Janów Lubelski
ul. Hiacyntowa 7

519-545-586
marex_janow@onet.pl



Zaciągnąłeś kredyt, związany z frankiem szwajcarskim? Sprawdź, ile pieniędzy możesz odzyskać!

Votum Robin Lawyers S.A. wchodzi w skład Grupy Kapitałowej VOTUM, którą tworzą wyspecjalizowane podmioty skoncentrowane na świadczeniu pomocy prawno-finansowej, zarówno klientom indywidualnym, jak i podmiotom gospodarczym. Ugruntowana pozycja na rynku oraz wieloletnie doświadczenie VOTUM S.A. zapewniają bezpieczeństwo i najwyższą jakość obsługi we wszystkich segmentach prowadzonej działalności. Szeroki zakres usług poszczególnych spółek stanowi kompleksową ofertę dla wszystkich, którzy potrzebują profesjonalnego wsparcia w zetknięciu z podmiotami rynku finansowego, w szczególności zakładami ubezpieczeń i bankami.

Co możesz uzyskać dzięki współpracy z Votum Robin Lawyers?

- ∞ Zabezpieczenie swoich roszczeń i przerwanie biegu przedawnienia
- ∞ Oszacowanie wartości nadpłaconych rat
- ∞ Sprecyzowanie roszczenia o „odfrankowanie” lub unieważnienie Twojej umowy
- ∞ Reprezentacje na etapie przedsądowym i sądowym

Ekspert i prawnicy zatrudnieni w VOTUM Robin Lawyers S.A. specjalizują się w dochodzeniu roszczeń w związku z niedozwolonymi (abuzywnymi) klauzulami, znajdującymi się w umowach kredytowych indeksowanych lub denominowanych do waluty obecnej i naruszających interesy konsumentów. Mogą to być między innymi roszczenia z tytułu nadpłaconych rat czy opłat, uiszczonych w związku z ubezpieczeniem niskiego wkładu własnego. Jednak niezależnie od zakresu świadczonej pomocy nadrzędną wartością spółki pozostaje indywidualne podejście do klienta oraz kompleksowa pomoc świadczona na każdym etapie postępowania.

Co zrobiliśmy jako Grupa Kapitałowa Votum?

- ∞ Sporządziliśmy ponad 10 000 wniosków do banków
- ∞ Napisaliśmy ponad 900 wniosków do rzecznika finansowego
- ∞ Zgłosiliśmy ponad 7100 reklamacji do banków
- ∞ Złożyliśmy ponad 570 wniosków o mediację przy KNF
- ∞ Złożyliśmy ponad 2000 pozwów do sądów

*stan na październik 2019

Zadzwoń i umów się na indywidualną, niezobowiązującą analizę umowy kredytowej; tel. 504 334 774

PARAMEDICA
TRANSPORT MEDYCZNY



**Transport sanitarny pacjentów z i do szpitala,
na konsultacje, badania i zabiegi.
Obstawy, zabezpieczenia medyczne.**

Posiadamy ambulanse typu "C" z pełnym "R" wyposażeniem reanimacyjnym i urazowym.

Obsługa ambulansu to doświadczony personel ratowników medycznych.

603 99 00 33

ul. Królowej Jadwigi 22 (obok marketu Majster)
23-400 Biłgoraj



ul. 14 Czerwca 71
23-300 Janów Lubelski



**FIRMA WIELOBRANŻOWA
BOBRUK MIROSŁAW**

- MECHANIKA SAMOCHODOWA
- ROZRZĄDY, SPRZĘGŁA
- GEOMETRIA KÓŁ 3D,
- ZAWIESZENIA
- FILTRY, OLEJE, HAMULCE



- ZAKUWANIE PRZEWODÓW HYDRAULICZNYCH
- ZŁĄCZKI PNEUMATYCZNE
- MANOMETRY POMIAROWE

**ul. Ulanowska 25
tel: 538 491 575**



Bank Spółdzielczy
w Janowie Lubelskim



WEŹ WYGODNY KREDYT NA SZCZĘŚCIE

Bank Spółdzielczy
ul. Jana Zamoyskiego 53A
23-300 Janów Lubelski
tel. 15 8720 415 • fax 15 8725 234
www.bsjl.pl

Wygodny KREDYT NA SZCZĘŚCIE

- bez opłaty przygotowawczej,
- bez poręczycieli,
- oprocentowanie stałe – 6,99%,
- prowizja – 4,99% (doliczana do kredytu)
- dla osób, które otworzą rachunek ROR i zadeklarują wpływ wynagrodzenia, renty lub emerytury:
brak prowizji za udzielenie kredytu,
- sposób spłaty – annuitet,
- maksymalny okres kredytowania – 24 miesiące.

PRZYKŁAD REPREZENTATYWNY

Rzeczywista roczna stopa oprocentowania dla reprezentatywnego przykładu wynosi 12,54% dla całkowitej kwoty kredytu 5176,01 zł. Liczba rat 24, oprocentowanie nominalne 6,99% (oprocentowanie stałe), kwota odsetek: 384,82 zł., opłata przygotowawcza 0,00 zł, prowizja 246,01 zł (doliczona do kredytu), równe raty kapitałowo-odsetkowe 231,70 zł, całkowita kwota do zapłaty 5560,83 zł.

Dla osób, które otworzą rachunek ROR i zadeklarują wpływ wynagrodzenia, renty lub emerytury:

PRZYKŁAD REPREZENTATYWNY

Rzeczywista roczna stopa oprocentowania dla reprezentatywnego przykładu wynosi 7,23%, dla całkowitej kwoty kredytu 4930,00 zł. Liczba rat 24, oprocentowanie nominalne 6,99%, (oprocentowanie stałe), kwota odsetek: 366,52 zł., opłata przygotowawcza 0,00zł, prowizja 0,00zł, równe raty kapitałowo-odsetkowe 220,69 zł, całkowita kwota do zapłaty 5296,52 zł.

Niniejszy materiał ma charakter wyłącznie reklamowy i informacyjny oraz nie stanowi oferty w rozumieniu Ustawy z dnia 23 kwietnia 1964r. Kodeks cywilny.



Bank Spółdzielczy
w Janowie Lubelskim

Wydawca:

Starostwo Powiatowe
w Janowie Lubelskim

Adres Redakcji:

Starostwo Powiatowe
w Janowie Lubelskim
ul. Zamoyskiego 59
23-300 Janów Lubelski

II piętro, pok. 206
tel.: 015 8725450, 015 8725456
fax: 015 8720559

<http://powiatjanowski.pl>

e-mail:

panorama@powiatjanowski.pl

Zespół Redakcyjny:

Alina Boś - red. nac.

Eryk Widomski

Grzegorz Krzysztoń

Skład i korekta:

Alina Boś, Bartłomiej Ponczek

Druk: Polska Press Łódź

Nakład: 5000 egz.

Tekstów nie zamówionych

Redakcja nie zwraca.

Anonimów nie publikujemy.

Redakcja zastrzega sobie

prawo przeredagowań,

skracania i adiacji tekstów

oraz zmiany ich tytułów.

Cennik reklam, ogłoszeń,

tekstów sponsorowanych:

- cała strona - 450 zł

- 1/2 strony - 225 zł

- 1/4 strony - 112,50 zł

- 1/8 strony - 56,25 zł

Cena dołączenia wkładki
do każdego egzemplarza gazety
wynosi 0,10 zł.

Cena reklamy, ogłoszenia,

tekstu sponsorowanego,

zamieszczonej(-ego)

na ostatniej stronie wzrasta o 25%.

Do wszystkich cen

należy doliczyć 23% VAT.

Przy zamówieniu reklam i ogłoszeń

do 6 kolejnych numerów

Zamawiającemu przysługuje zniżka

w wysokości 15%,

a przy zamówieniu do 12 kolejnych

numerów - w wysokości 25%.

Redakcja nie ponosi

odpowiedzialności za treść i wygląd

nadesłanego materiału.

Gotowe projekty graficzne reklam,

ogłoszeń i tekstów sponsorowanych

przyjmujemy w plikach: jpeg, bmp,

png, cdr, pdf. Nie modyfikujemy

otrzymanego materiału.

Informacja Zarządu Powiatu

Zarząd Powiatu w Janowie Lubelskim informuje, iż na tablicy ogłoszeń Starostwa Powiatowego w Janowie Lubelskim przy ul. Zamoyskiego 59 oraz przy ul. Wiejskiej 3 w dniach od 7 grudnia 2020 r. do 28 grudnia 2020 r. został wywieszony wykaz sporządzony dla części nieruchomości gruntowej stanowiącej własność Powiatu Janowskiego, tj. gruntu pod segmentem siedmiu garaży blaszanych o łącznej powierzchni 105 m² (każdy po 15 m²), na działce oznaczonej nr ewid. 2294/25, przeznaczonej do oddania w dzierżawę. Przedmiotowa nieruchomość położona jest w Janowie Lubelskim przy ul. Zamoyskiego 147.

Janowski Ośrodek Kultury uzupełnił wyposażenie

Janowski Ośrodek Kultury otrzymał dofinansowanie w wysokości 66 tys. zł z Ministerstwa Kultury i Dziedzictwa Narodowego. Pieniądze pochodzą z programu „Infrastruktura domów kultury” i są przeznaczone na zakup światła scenicznych, kolumn odsłuchowych z końcówkami mocy i mikrofonów bezprzewodowych.

**Ministerstwo
Kultury
i Dziedzictwa
Narodowego.**

Dofinansowano ze środków Ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego pochodzących z Funduszu Promocji Kultury, uzyskanych z dopłat ustanowionych w grach objętych monopolem państwa, zgodnie z art. 80 ust. 1 ustawy z dnia 19 listopada 2009 r. o grach hazardowych.

MÓJ TERAPEUTA Michał Grzywacz Certyfikowany Specjalista Terapii Uzależnień



PEŁNA DYSKREKCA
I ANONIMOWOŚĆ

NOWOŚĆ!
TERAPIA ONLINE

Twoje ŻYCIE jest w Twoich rękach,
ale nie robiąc nic z własnym problemem
to najgorsze co możesz zrobić

70zł/sesja
60min

Oferuję pomoc przy uzależnieniu od:
alkoholu, narkotyków, hazardu, dopalaczy,
seksuolizmu, pracołizmu, zakupolizmu,
internetu, komputera, współuzależnienie,
terapia małżeńska/par, problemy i trudności
osobiste

Termin wizyty ustalany jest po wcześniejszym kontakcie
telefonicznym

504 264 983

ul. Brzozowa 11, 23-300 Janów Lubelski

KOTŁY C.O.
Bat-Gaz

**10lat
Gwarancji**

Produkcja i Sprzedaż
Tel. 502 255 405
23-300 Janów Lub.
ul. Boh. Poryt. Wzgorza 40 C
www.kotlylubelskie.pl

AKRO-WOD

SPRZEDAŻ I USŁUGI WOD.-KAN. CO.

ul. KILIŃSKIEGO 43

23-300 Janów Lubelski

Tel. 15 8722 355

Pon.-Pt. 7.30-17.00 Sob. 7.30-14.00

Aranżacja łazienek

W naszym salonie znajdują Państwo kolekcje płytek przeznaczone do łazienek, kuchni, salonów oraz tarasów. W ofercie posiadamy również mozaiki, klinkiery, gresy, deski bambusowe, panele podłogowe oraz imitacje kamienia.



Zaprojektuj z nami łazienkę!

Nowością w naszej ofercie jest usługa projektowania łazienek.

Na podstawie wybranych produktów oraz Państwa wytycznych stworzymy wizualizację stylowej łazienki.

